



EXCELSIOR

■ STANDARD

■ OR (RAISED)

CATALOGO RICAMBI
SPARE PARTS CATALOGUE
CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES
ERSATZTEILKATALOG



- 02 RICHIESTA PEZZI DI RICAMBIO - SPARE PARTS ORDER
COMMANDE DE PIÈCES DÉTACHÉES - ERSATZTEILEBESTELLUNG
- 03 TELAIO - FRAME - CHASSIS - RAHMEN
- 06 CARROZZERIA - OUTER CASE
CARROSSERIE - VERKLEIDUNG
- 08 GRUPPO - GROUP
ROUPE - GRUPPE
- 13 CALDAIA - BOILER
CHAUDIERE - KESSEL
- 15 RUBINETTO GOMMA - RUBBER VALVE FAUCETS
ROBINETS GOMME - HAHN MIT GUMMIVERSCHLUSS
- 17 MASSELLO VALVOLE - VALVES GROUP
GROUPE SOUPAPES - VENTILSGRUPPE
- 20 POMPA E LIVELLO - PUMP AND LEVEL
POMPE ET NIVEAU - PUMPE UND ZUSTAND
- 22 COMPONENTI ELETTRICI - ELECTRIC COMPONENTS
COMPOSANTS ELECTRIQUES - ELEKTRISCHE BESTANDTEILE
- 24 KIT CAPPUCCINATORE - OPTIONAL / MILK FROTHING DEVICE KIT - OPTIONAL
KIT "CAPPUCCINATORE" - OPTIONAL / MILCHAUFSCÄUMER KIT - OPTIONAL
- 25 CALDAIA "BULLONE ROSSO" / "BULLONE ROSSO" BOILER
CHAUDIERE "BULLONE ROSSO" / KESSEL "BULLONE ROSSO"
- 27 "BULLONE ROSSO" COMPONENTI VARI / "BULLONE ROSSO" VARIOUS COMPONENTS
"BULLONE ROSSO" DIVERS COMPOSANTS / "BULLONE ROSSO" VERSCHIEDENE BESTANDTEILE

REV. N°	DATA/DATE/DATUM	MODIFICA / CHANGE / MODIFICATION / VERÄNDERUNG
0	09/2003	EMISSIONE DOCUMENTO / DOCUMENT ISSUE / ÉMISSION DE DOCUMENT / AUSGABE VON DOKUMENT
1	01/2004	REVISIONE GENERALE / GENERAL REVISION / RÉVISION GÉNÉRALE / ALLGEMEINE REVISION
2	05/2004	REVISIONE GENERALE / GENERAL REVISION / RÉVISION GÉNÉRALE / ALLGEMEINE REVISION
3	07/2004	CARROZZERIA, RUBINETTI, CABLAGGIO SCALDATAZZE (P.18) / OUTER CASE, VALVE FAUCETS, CUP WARMER WIRING (P.18) / CARROSSERIE, ROBINETS, CABLAGE CHAUFFE-TASSES (P.18) / VERKLEIDUNG, HÄHNE, TASSENVORWÄRMER KABELVERBINDUNG (S.18)
4	12/2004	AGGIUNTA VERSIONE "RAISED" / VERSION "RAISED" ADDED / AJOUTÉE LA VERSION "RAISED" / VERSION "RAISED" HINZUGEFÜGT
5	03/2005	RUBINETTO GOMMA - RUBBER VALVE FAUCETS ROBINETS GOMME - HAHN MIT GUMMIVERSCHLUSS
6	04/2005	KIT CAPPUCCINATORE - OPTIONAL / MILK FROTHING DEVICE KIT - OPTIONAL KIT "CAPPUCCINATORE" - OPTIONAL / MILCHAUFSCÄUMER KIT - OPTIONAL
7	05/2005	CALDAIA (Part.7-36) - BOILER (Items 7-36) - CHAUDIERE (Art.7-36) - KESSEL (Stücke 7-36)
8	11/2006	MOLLA FISSAGGIO RACCORDO / SPRING FOR CONNECTION / RESSORT DU RACCORD VERBINDUNGSFEDER
9	01/2008	REVISIONE GENERALE / GENERAL REVISION / RÉVISION GÉNÉRALE / ALLGEMEINE REVISION
10	02/2008	REVISIONE GENERALE / GENERAL REVISION / RÉVISION GÉNÉRALE / ALLGEMEINE REVISION
11	09/2008	MODIFICA LIVELLO / MODIFICATION LEVEL MODIFICATION NIVEAU EAU / ANDERUNG WASSERZUSTAND
12	01/04/2009	MODIFICA CAPPUCCINATORE / MILK FROTHING DEVICE MODIFICATION MODIFICATION "CAPPUCCINATORE" / MILCHAUFSCÄUMER ANDERUNG

vsezip.ru

IMPORTANTE!

Per la richiesta dei pezzi di ricambio citare:

- Numero di codice del pezzo
- Denominazione
- Per i codici che presentano due asterischi **, specificare il colore
- Quantità richiesta
- Pagina

MANCANDO I DATI RICHIESTI, L'ORDINE NON POTRÀ ESSERE EVASO

IMPORTANT!

For spare parts order, please mention:

- Spare part code number
- Denomination
- If you find code numbers with two asterisks ** please specify the requested colour
- Requested quantity
- Page

IF REQUESTED DATA ARE MISSING, THE ORDER CANNOT BE EXECUTED

IMPORTANT!

Pour toutes commandes de pièces détachées, mentionner svp:

- Numero de référence
- Denomination
- Si les numeros de référence ont deux astérisques **, spécifier la couleur
- Quantité demandée
- Page

LA COMMANDE NE POURRA PAS ÊTRE EXECUTÉE SANS CES DONNÉES

WICHTIG!

Jede Ersatzteilebestellung soll folgende Angaben beinhalten:

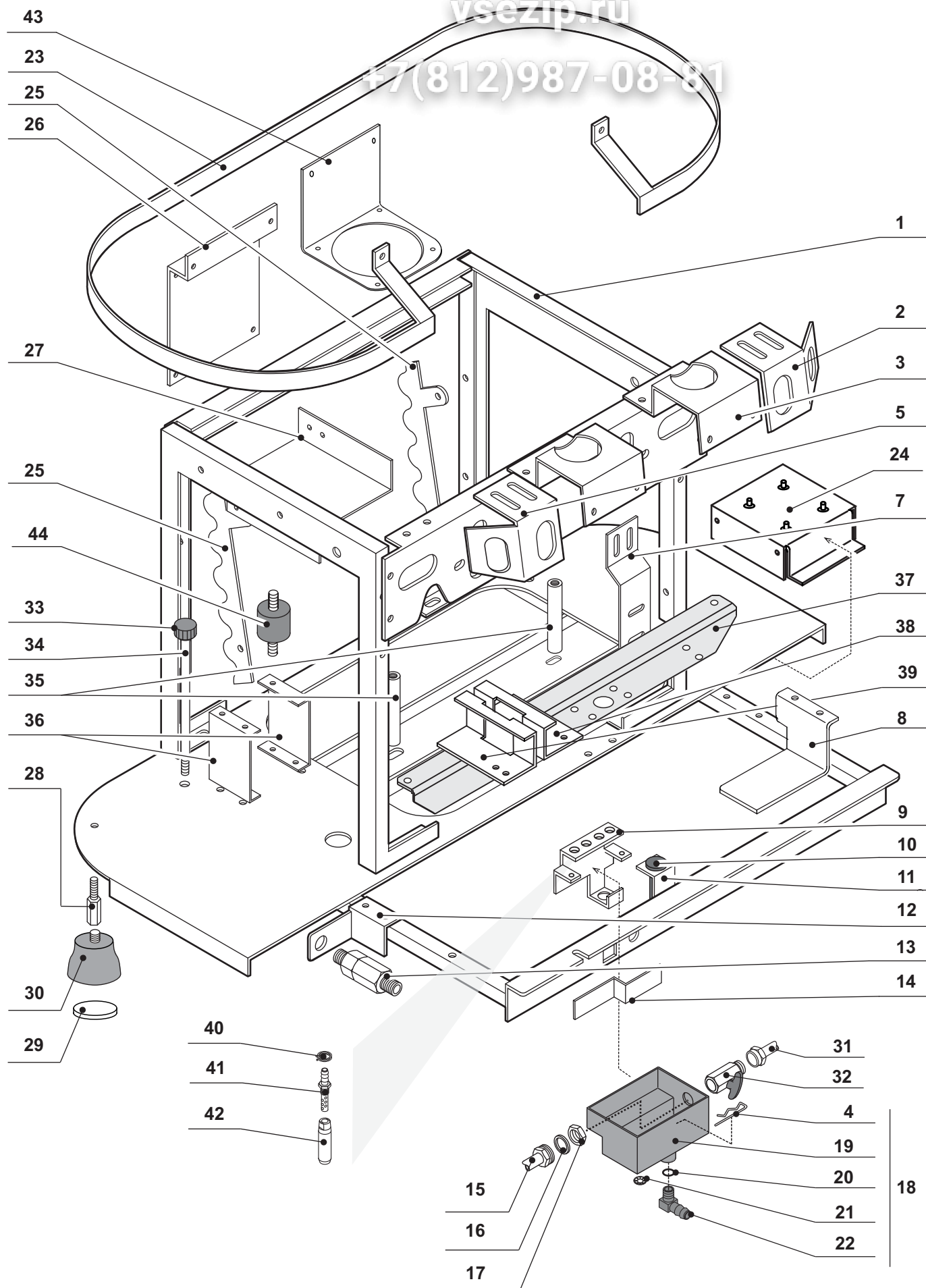
- Identnummer
- Bezeichnung
- Bei Identnummer mit zwei Asterisken **, muß die Farbe angegeben werden
- Gewünschte Menge
- Seite

**DER AUFTRAG KANN NICHT BEARBEITET WERDEN,
WENN OBENGENANNT ANGABEN FEHLEN**

Numero di codice Code number Numero de référence Identnummer	Denominazione Denominatio Denomination Bezeichnung	Quantità Quantity Quantité Menge	Pagina Page Page Seite

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



IT +7(812)987-08-81 GR

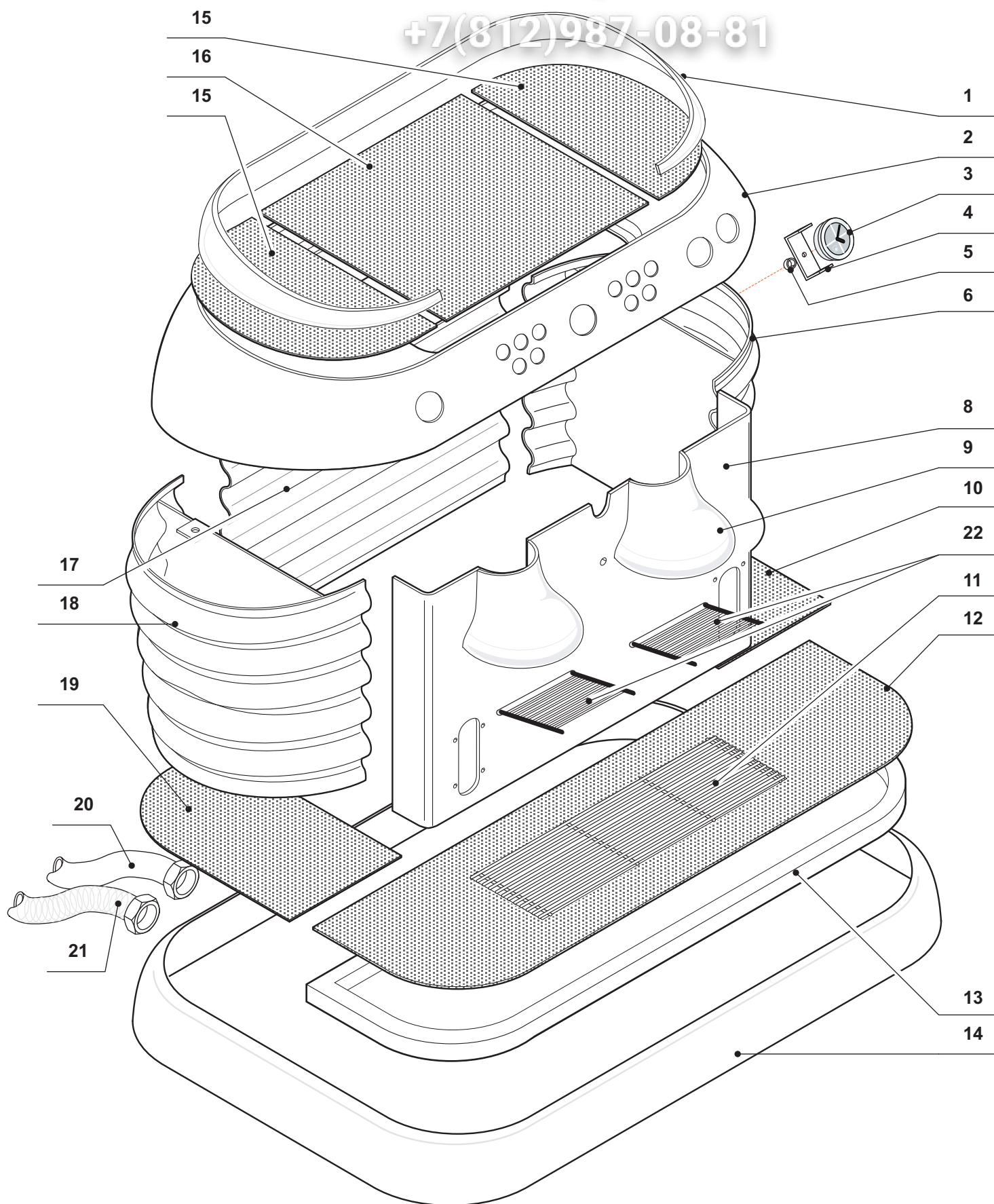
1 - 15840.4.00.09	ASSIEME TELAIO 2GR.	FRAME UNIT 2GR.
15841.4.00.09	ASSIEME TELAIO 3GR.	FRAME UNIT 3GR.
15868.4.00.09	ASSIEME TELAIO 2GR. - OR	FRAME UNIT 2GR. - OR
15869.4.00.09	ASSIEME TELAIO 3GR. - OR	FRAME UNIT 3GR. - OR
2 - 15145.0.40.01	SQUADRA DESTRA SUPPORTO RUBINETTI	RIGHT SUPPORT BRACKET FOR TAPS
3 - 15218.0.40.01	SUPPORTO PULSANTIERA	PUSH-BUTTON PAD SUPPORT
4 - 17697.0.00.03	MOLLA FISSAGGIO RACCORDO	SPRING FOR CONNECTION
5 - 15144.0.40.01	SQUADRA SINISTRA SUPPORTO RUBINETTI	LEFT SUPPORT BRACKET FOR TAPS
7 - 15132.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO MANOMETRI	MANOMETERS SUPPORT BRACKET
17977.0.12.01	SQUADRA SUPPORTO MANOMETRI B.R.	B.R. MANOMETERS SUPPORT BRACKET
8 - 17974.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO VENTOLINE 2GR.	TURBINE SUPPORT BRACKET 2GR.
17975.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO VENTOLINE 3GR.	TURBINE SUPPORT BRACKET 3GR.
9 - 17976.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO VASCHETTA	DRAIN TRAY SUPPORT BRACKET
10 - 15698.0.00.02	PULSANTE ESTRAZIONE BACINELLA	TRAY EXTRACTION BUTTON
11 - 15875.0.40.01	SQUADRA FISSAGGIO PULSANTE	BUTTON FIXING BRACKET
12 - 15133.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO ASS. PORTAFILTRO	SUPPORT FILTERHOLDER ASSEMBLY
13 - 08193.6.00.09	ASSIEME PORTAFILTRO ALLACCIAMENTO A RETE	FILTERHOLDER ASSEMBLY FOR WATER MAIN CONNECTION
14 - 15147.0.40.01	LEVA PER CARICO MANUALE	LEVER FOR MANUAL FEEDING
15 - 13011.2.00.04	TUBO RUBINETTO-VASCHETTA	TAP-DRAIN TRAY PIPE
16 - 01387.0.00.02	GUARNIZIONE G.1/4 RAME	COPPER GASKET G.1/4
17 - 00177.0.00.04	GHIERA G.1/4	RING NUT G.1/4
18 - 02971.6.00.09	ASS.VASCHETTA SCARICO	PLASTIC DRAIN TRAY ASSEMBLY
19 - 03172.0.00.02	VASCHETTA SCARICO IN PLASTICA	PLASTIC DRAIN TRAY
20 - 01370.0.00.02	OR 2050 EP851	OR 2050 EP851
21 - 01310.0.00.03	RONDELLA ELASTICA	ELASTIC WASHER
22 - 03173.0.00.02	RACCORDO PER VASCHETTA	PLASTIC DRAIN TRAY PIPE FITTING
23 - 15223.2.00.01	SUPPORTO COPERTURA SUPERIORE 2GR.	UPPER COVERING SUPPORT 2GR.
15224.2.00.01	SUPPORTO COPERTURA SUPERIORE 3GR.	UPPER COVERING SUPPORT 3GR.
24 - 19371.2.20.01	SCATOLA RELE' EXCELSIOR	RELAY EXCELSIOR BOX
25 - 16636.0.06.01	SUPPORTO PANNELLO POSTERIORE DESTRO	RIGHT REAR PANEL SUPPORT
16637.0.06.01	SUPPORTO PANNELLO POSTERIORE SINISTRO	LEFT REAR PANEL SUPPORT
16638.0.06.01	SUPPORTO PANNELLO POSTERIORE DESTRO - OR	RIGHT REAR PANEL SUPPORT - OR
16639.0.06.01	SUPPORTO PANNELLO POSTERIORE SINISTRO - OR	LEFT REAR PANEL SUPPORT - OR
26 - 15219.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO MORSETTIERA	SUPPORT BRACKET FOR TERMINAL BOARD
27 - 15548.0.40.01	SQUADRA SUPPORTO CENTRALINA	ELECTRONIC BOX SUPPORT
28 - 04663.0.00.04	DISTANZIALE PER PIEDINO	DISTANCE PIECE FOR FOOT
29 - 18311.0.00.02	PIATTELLO PIEDINO	REGULATION DISC
30 - 19163.0.20.02	PIEDINO EXCELSIOR	EXCELSIOR FOOT
31 - 17949.2.00.04	TUBO SCARICO 2GR.	DRAIN PIPE 2GR.
17950.2.00.04	TUBO SCARICO 3GR.	DRAIN PIPE 3GR.
32 - 17105.4.00.09	RUBINETTO A SFERA	BALL VALVE
33 - 10184.0.00.04	MANOPOLA M4X16	KNOB M4X16
34 - 16787.2.40.04	PERNO FISSAGGIO SPALLA	SHOULDER FIXING PIN
35 - 15945.0.00.04	DISTANZIALE PER CALDAIA H90 M8 - OR	BOILER DISTANCE PIECE H90 M8 - OR
36 - 15891.0.40.01	SUPPORTO POMPA - OR	PUMP SUPPORT - OR
37 - 18890.0.40.01	TRAVERSA SUPP.GUIDE CUP REST 2GR.	CUP REST SUPPORT CROSSTIE 2GR.
18891.0.40.01	TRAVERSA SUPP.GUIDE CUP REST 3GR.	CUP REST SUPPORT CROSSTIE 3GR.
38 - 18881.0.40.01	GUIDA SX CUP REST PROFESSIONALI	LEFT PROFESSIONAL CUP REST GUIDE
39 - 18880.0.40.01	GUIDA DX CUP REST PROFESSIONALI	RIGHT PROFESSIONAL CUP REST GUIDE
40 - 00861.0.00.03	FASCIA A MOLLA STRINGITUBO	SPRING CLIP
41 - 08231.0.00.02	ROMPIGETTO X SCARICO ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE OUTLET SPOUT BREAKER
42 - 08230.0.00.02	RACCORDO X ROMPIGETTO REV1	SPOUT BREAKER CONNECTOR
43 - 17972.0.40.01	SQ.SUPP.CALDAIETTA X BULLONE ROSSO	SUPPORT BRACKET FOR BULLONE ROSSO BOILER
44 - 00786.0.00.02	AMMORTIZZATORE Ø20	BUFFER Ø20



+7(812)987-08-81

- | | | |
|--------------------|--|---|
| 1 - 15840.4.00.09 | ENSEMBLE CHÂSSIS 2GR. | RAHMENEINHEIT 2GR. |
| 15841.4.00.09 | ENSEMBLE CHÂSSIS 3GR. | RAHMENEINHEIT 3GR. |
| 15868.4.00.09 | ENSEMBLE CHÂSSIS 2GR. - OR | RAHMENEINHEIT 2GR. - OR |
| 15869.4.00.09 | ENSEMBLE CHÂSSIS 3GR. - OR | RAHMENEINHEIT 3GR. - OR |
| 2 - 15145.0.40.01 | ÉQUERRE DROITE SUPPORT ROBINETS | RECHTER HALTEWINKEL FÜR HÄHNE |
| 3 - 15218.0.40.01 | SUPPORT BOÎTE À TOUCHE | TASTATURHALTER |
| 4 - 17697.0.00.03 | RESSORT DU RACCORD | VERBUNDUNGSFEDER |
| 5 - 15144.0.40.01 | ÉQUERRE GAUCHE SUPPORT ROBINETS | LINKER HALTEWINKEL FÜR HÄHNE |
| 7 - 15132.0.40.01 | ÉQUERRE SUPPORT MANOMÈTRES | MANOMETER HALTEWINKEL |
| 17977.0.12.01 | ÉQUERRE SUPPORT MANOMÈTRES B.R. | MANOMETER HALTEWINKEL B.R. |
| 8 - 17974.0.40.01 | ÉQUERRE DE SUPPORT TURBINETTE 2GR. | DURCHFLUSSGEBER HALTEWINKEL 2GR. |
| 17945.0.40.01 | ÉQUERRE DE SUPPORT TURBINETTE 3GR. | DURCHFLUSSGEBER HALTEWINKEL 3GR. |
| 9 - 17976.0.40.01 | ÉQUERRE SUPPORT CUVETTE DE VIDANGE | ABLAUFSWANNE HALTEWINKEL |
| 10 - 15698.0.00.02 | BOUTON EXTRACTION BACINELLE | TROPFWANNE EXTRAKTIONSTASTE |
| 11 - 15875.0.40.01 | ÉQUERRE DE FIXATION BOUTON | TASTE BEFESTIGUNGSWINKEL |
| 12 - 15133.0.40.01 | ÉQUERRE SUPPORT ENSEMBLE PORTEFILTRE | HALTERUNGSWINKEL FILTERHALTEREINHEIT |
| 13 - 08193.6.00.09 | ENSEMBLE PORTEFILTRE BRANCHEM.RESEAU HYDR. | FILTERHALTEREINHEIT FÜR WASSERLEITUNGSANSCHLUSS |
| 14 - 15147.0.40.01 | LEVIER POUR ALIMENTATION MANUELLE | HEBEL FÜR DAS SPEISUNGSMANUELLE |
| 15 - 13011.2.00.04 | TUYAU ROBINETS-CUVETTE | HÄHNE-ABLAUFSWANNE ROHR |
| 16 - 01387.0.00.02 | GARNITURE CUIVRE G.1/4 | KUPFER DICHTUNG G.1/4 |
| 17 - 00177.0.00.04 | COLLIER G.1/4 | GEWINDERING G.1/4 |
| 18 - 02971.6.00.09 | ENSEMBLE CUVETTE DE VIDANGE | ABLAUFSWANNENEINHEIT |
| 19 - 03172.0.00.02 | CUVETTE DE VIDANGE | ABLAUFSWANNE |
| 20 - 01370.0.00.02 | OR 2050 EP851 | OR 2050 EP851 |
| 21 - 01310.0.00.03 | RONDELLE F0 8/18 | UNTERLAGSCHEIBE F0 8/18 |
| 22 - 03173.0.00.02 | RACCORD POUR CUVETTE | ABLAUFSWANNEVERBINDUNG |
| 23 - 15223.2.00.01 | SUPPORT COUVERTURE SUPERIEUR 2GR. | OBERES ABDECKUNGHALTER 2GR. |
| 15224.2.00.01 | SUPPORT COUVERTURE SUPERIEUR 3GR. | OBERES ABDECKUNGHALTER 3GR. |
| 24 - 19371.2.20.01 | BOITE RELAIS EXCELSIOR | KASTEN RELAIS EXCELSIOR |
| 25 - 16636.0.06.01 | SUPPORT PANNEAU POSTERIEUR DROITE | RECHTE HINTERE PANEELHALTERUNG |
| 16637.0.06.01 | SUPPORT PANNEAU POSTERIEUR GAUCHE | LINKE HINTERE PANEELHALTERUNG |
| 16638.0.06.01 | SUPPORT PANNEAU POSTERIEUR DROITE - OR | RECHTE HINTERE PANEELHALTERUNG - OR |
| 16639.0.06.01 | SUPPORT PANNEAU POSTERIEUR GAUCHE - OR | LINKE HINTERE PANEELHALTERUNG - OR |
| 26 - 15219.0.40.01 | ÉQUERRE SUPPORT BOÎTE À BORNES | HALTEWINKEL FÜR KLEMMBRETT |
| 27 - 15548.0.40.01 | SUPPORT BOÎTE ELECTRONIQUE | ELEKTRISCHE STEUERUNG HALTERUNG |
| 28 - 04663.0.00.04 | ENTRETOISE POUR PIED | DISTANZSTÜCK FÜR FUSS |
| 29 - 18311.0.00.02 | PLAT DE REGLAGE | REGULIERUNGSTELLER |
| 30 - 19163.0.20.02 | PIED EXCELSIOR | FUSS EXCELSIOR |
| 31 - 17949.2.00.04 | TUYAU VIDANGE 2GR. | ABFLUSSROHR 2GR. |
| 17950.2.00.04 | TUYAU VIDANGE 3GR. | ABFLUSSROHR 3GR. |
| 32 - 17105.4.00.09 | ROBINET À BOISSEAU | KUGELHAHN |
| 33 - 10184.0.00.04 | POIGNÉE M4X16 | KNOPF M4X16 |
| 34 - 16787.2.40.04 | PIVOT FIXATION ÉPAULE | SCHULTER BEFESTIGUNGSZAPFEN |
| 35 - 15945.0.00.04 | ENTRETOISE CHAUDIÈRE H90 M8 - OR | KESSEL DISTANZSTÜCK H90 M8 - OR |
| 36 - 15891.0.40.01 | SUPPORT POMPE - OR | PUMPEHALTER - OR |
| 37 - 18890.0.40.01 | CROISSILON SUPPORT GLISSIERE CUP REST 2GR. | KREUZARMHINTERE FUHRUNGSBAHN CUP REST 2GR. |
| 18891.0.40.01 | CROISSILON SUPPORT GLISSIERE CUP REST 3GR. | KREUZARMHINTERE FUHRUNGSBAHN CUP REST 3GR. |
| 38 - 18881.0.40.01 | GLISSIERE GAUCHE CUP REST PROFESSIONAL | FUHRUNGSBAHN LINKER PROFESSIONAL CUP REST |
| 39 - 18880.0.40.01 | GLISSIERE DROIT CUP REST PROFESSIONAL | FUHRUNGSBAHN RECHTER PROFESSIONAL CUP REST |
| 40 - 00861.0.00.03 | BANDE À RESSORT | FEDER BANDCHEN |
| 41 - 08231.0.00.02 | BRISE-JET VIDANGE ELECTROSOUPE | STRAHLENBRECHER KESSELAUSLAUF |
| 42 - 08230.0.00.02 | RACCORD POUR BRISE-JET | STRAHLENBRECHERVERBINDUNG |
| 43 - 17972.0.40.01 | ÉQUERRE SUPPORT CHAUDIERE BULLONE ROSSO | HALTEWINKEL FÜR KESSEL BULLONE ROSSO |
| 44 - 00786.0.00.02 | AMORTISSEUR Ø20 | DAMPFER Ø20 |

+7(812)987-08-81



IT

- 1 - 15023.0.00.02 BORDATURA IN PLASTICA 2GR.
- 15024.0.00.02 BORDATURA IN PLASTICA 3GR.
- 2 - 15021.0.*.02 COPERTURA SUPERIORE 2GR.
- 15022.0.*.02 COPERTURA SUPERIORE 3GR.
- 3 - 15101.2.00.08 OROLOGIO
- 4 - 15879.0.40.01 SQUADRA FISSAGGIO OROLOGIO
- 5 - 15697.0.00.04 BOCCOLA FISSAGGIO OROLOGIO
- 6 - 15490.0.*.01 SPALLA DESTRA
- 15880.0.*.01 SPALLA DESTRA - OR
- 8 - 15194.0.40.01 PANNELLO LIVELLO 2GR.
- 15195.0.40.01 PANNELLO LIVELLO 3GR.
- 18892.0.40.01 PANNELLO LIVELLO 2GR. - OR
- 18893.0.40.01 PANNELLO LIVELLO 3GR. - OR
- 9 - 14655.0.26.01 COPRIGRUPPO
- 10 - 15478.0.40.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE INFERIORE DESTRA
- 11 - 15487.2.44.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE 2GR.
- 15488.2.44.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE 3GR.
- 12 - 15150.0.40.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE INFER.ANTERIORE 2GR.
- 15151.0.40.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE INFER.ANTERIORE 3GR.
- 13 - 15152.0.40.01 BACINELLA 2GR.
- 15191.0.40.01 BACINELLA 3GR.
- 14 - 15196.0.40.01 PORTABACINELLA 2GR.
- 15197.0.40.01 PORTABACINELLA 3GR.
- 15 - 15477.0.40.01 GRIGLIA SUPERIORE DESTRA/SINISTRA 2GR
- 16409.0.40.01 GRIGLIA SUPERIORE DESTRA/SINISTRA 3GR
- 16 - 15474.0.40.01 GRIGLIA SUPERIORE CENTRALE 2GR
- 15475.0.40.01 GRIGLIA SUPERIORE CENTRALE 3GR
- 17 - 15534.2.*.01 PANNELLO POSTERIORE 2GR.
- 15535.2.*.01 PANNELLO POSTERIORE 3GR.
- 15883.2.*.01 PANNELLO POSTERIORE 2GR. - OR
- 15884.2.*.01 PANNELLO POSTERIORE 3GR. - OR
- 18 - 15491.0.*.01 SPALLA SINISTRA
- 15881.0.*.01 SPALLA SINISTRA - OR
- 19 - 15479.0.40.01 GRIGLIA APPOGGIATAZZE INFERIORE SINISTRA
- 20 - 03467.2.00.04 TUBO CARICO ALLAC.RETE 1,5MT.
- 21 - 10835.6.00.09 ASSIEME TUBO SCARICO SPIRALATO Ø14
- 22 - 18701.6.00.09 ASS. CUP REST PROFESSIONALI

- PLASTIC EDGE 2GR.
- PLASTIC EDGE 3GR.
- UPPER COVERING 2GR.
- UPPER COVERING 3GR.
- CLOCK
- CLOCK FIXING BRACKET
- CLOCK FIXING BUSHING
- RIGHT SHOULDER
- RIGHT SHOULDER - OR
- LEVEL PANEL 2GR.
- LEVEL PANEL 3GR.
- LEVEL PANEL 2GR. - OR
- LEVEL PANEL 3GR. - OR
- GROUP COVERING
- LOWER RIGHT DRAIN GRATE
- GRATE FOR DRAIN TRAY 2GR.
- GRATE FOR DRAIN TRAY 3GR.
- LOWER FRONT GRATE 2GR.
- LOWER FRONT GRATE 3GR.
- DRAIN TRAY 2GR.
- DRAIN TRAY 3GR.
- DRAIN TRAY HOLDER BAND 2GR.
- DRAIN TRAY HOLDER BAND 3GR.
- RIGHT/LEFT UPPER DRAIN GRATE 2GR.
- RIGHT/LEFT UPPER DRAIN GRATE 3GR.
- CENTRAL UPPER DRAIN GRATE 2GR.
- CENTRAL UPPER DRAIN GRATE 3GR.
- REAR PANEL 2GR.
- REAR PANEL 3GR.
- REAR PANEL 2GR. - OR
- REAR PANEL 3GR. - OR
- LEFT SHOULDER
- LEFT SHOULDER - OR
- LOWER LEFT DRAIN GRATE
- CARGHE PIPE FOR WATER MAIN CONNECTION 1,5MT.
- SPIRAL DRAIN PIPE ASSEMBLY Ø14
- CUP REST PROFESSIONAL ASSEMBLY

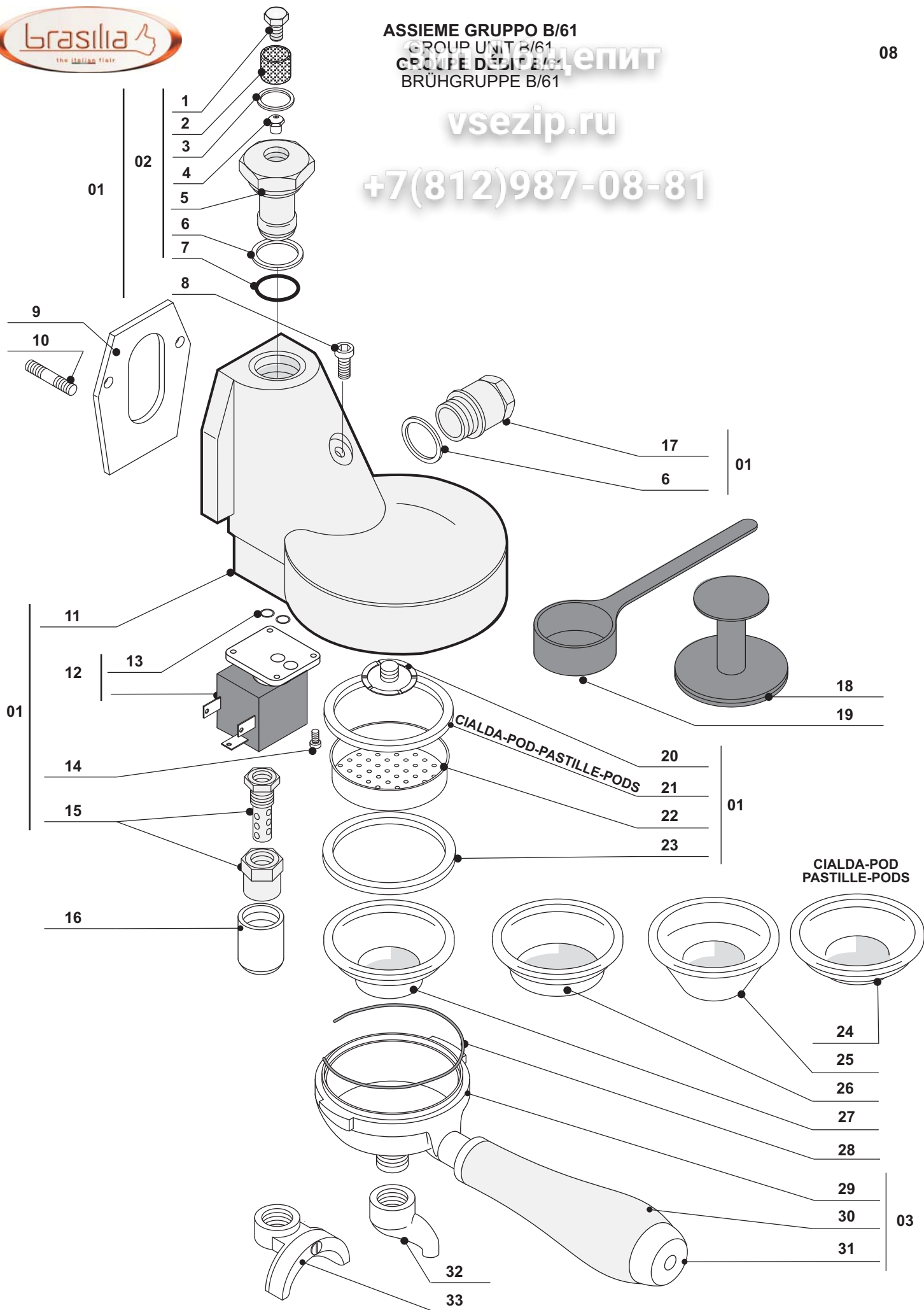
GB

FR

- 1 - 15023.0.00.02 BORD EN PLASTIQUE 2GR.
- 15024.0.00.02 BORD EN PLASTIQUE 3GR.
- 2 - 15021.0.*.02 COUVERTURE SUPERIEUR 2GR.
- 15022.0.*.02 COUVERTURE SUPERIEUR 3GR.
- 3 - 15101.2.00.08 HORLOGE
- 4 - 15879.0.40.01 ÉQUERRE FIXATION HORLOGE
- 5 - 15697.0.00.04 DOUILLE FIXATION HORLOGE
- 6 - 15490.0.*.01 ÉPAULE DROITE
- 15880.0.*.01 ÉPAULE DROITE - OR
- 8 - 15194.0.40.01 PANNEAU NIVEAU 2GR.
- 15195.0.40.01 PANNEAU NIVEAU 3GR.
- 18892.0.40.01 PANNEAU NIVEAU 2GR. - OR
- 18893.0.40.01 PANNEAU NIVEAU 3GR. - OR
- 9 - 14655.0.26.01 COUVERTURE GROUPE
- 10 - 15478.0.40.01 GRILLE INFÉRIEURE GAUCHE
- 11 - 15487.2.44.01 GRILLE POUR BACINELLE 2GR.
- 15488.2.44.01 GRILLE POUR BACINELLE 3GR.
- 12 - 15150.0.40.01 GRILLE INFÉRIEURE ANTÉRIEUR 2GR.
- 15151.0.40.01 GRILLE INFÉRIEURE ANTÉRIEUR 3GR.
- 13 - 15152.0.40.01 BACINELLE 2GR.
- 15191.0.40.01 BACINELLE 3GR.
- 14 - 15196.0.40.01 PORTE-BACINELLE 2GR.
- 15197.0.40.01 PORTE-BACINELLE 3GR.
- 15 - 15477.0.40.01 GRILLE SUPÉRIEUR DROITE/GAUCHE 2GR.
- 16409.0.40.01 GRILLE SUPÉRIEUR DROITE/GAUCHE 3GR.
- 16 - 15474.0.40.01 GRILLE SUPÉRIEUR CENTRALE 2GR.
- 15475.0.40.01 GRILLE SUPÉRIEUR CENTRALE 3GR.
- 17 - 15534.2.*.01 PANNEAU POSTERIEUR 2GR.
- 15535.2.*.01 PANNEAU POSTERIEUR 3GR.
- 15883.2.*.01 PANNEAU POSTERIEUR 2GR. - OR
- 15884.2.*.01 PANNEAU POSTERIEUR 3GR. - OR
- 18 - 15491.0.*.01 ÉPAULE GAUCHE
- 15881.0.*.01 ÉPAULE GAUCHE - OR
- 19 - 15479.0.40.01 GRILLE INFÉRIEURE GAUCHE
- 20 - 03467.2.00.04 TUYAU ALIMENTATION RESEAU HYDR.1,5MT.
- 21 - 10835.6.00.09 ENSEMBLE TUYAU VIDANGE SPIRALÉ Ø14
- 22 - 18701.6.00.09 ENSEMBLE CUP REST PROFESSIONAL

- PLASTIKRAND 2GR.
- PLASTIKRAND 3GR.
- OBERES ABDECKUNG 2GR.
- OBERES ABDECKUNG 3GR.
- UHR
- UHR BEFESTIGUNGSWINKEL
- UHR BEFESTIGUNGSBUCHSE
- RECHTE SCHULTER
- RECHTE SCHULTER - OR
- PANEEL ZUSTAND 2GR.
- PANEEL ZUSTAND 3GR.
- PANEEL ZUSTAND 2GR. - OR
- PANEEL ZUSTAND 3GR. - OR
- SCHUTZKAPPE FÜR GRUPPE
- UNTERE RECHTER GITTER
- GITTER FÜR TROPFWANNE 2GR.
- GITTER FÜR TROPFWANNE 3GR.
- UNTERE VORDERERGITTER 2GR.
- UNTERE VORDERERGITTER 3GR.
- TROPFWANNE 2GR.
- TROPFWANNE 3GR.
- TROPFWANNETRÄGERBAND 2GR.
- TROPFWANNETRÄGERBAND 3GR.
- LINKER/RECHTER OBERESGITTER 2GR.
- LINKER/RECHTER OBERESGITTER 3GR.
- ZENTRALOBERESGITTER 2GR.
- ZENTRALOBERESGITTER 3GR.
- HINTERERPANEEL 2GR.
- HINTERERPANEEL 3GR.
- HINTERERPANEEL 2GR. - OR
- HINTERERPANEEL 3GR. - OR
- LINKE SCHULTER
- LINKE SCHULTER - OR
- UNTERE LINKER GITTER
- SPEISUNGSRÖHR FÜR WASSERANSCHLUSS 1,5MT.
- SPIRALABLAUFROHR Ø14
- CUP REST GRUPPE

D



IT

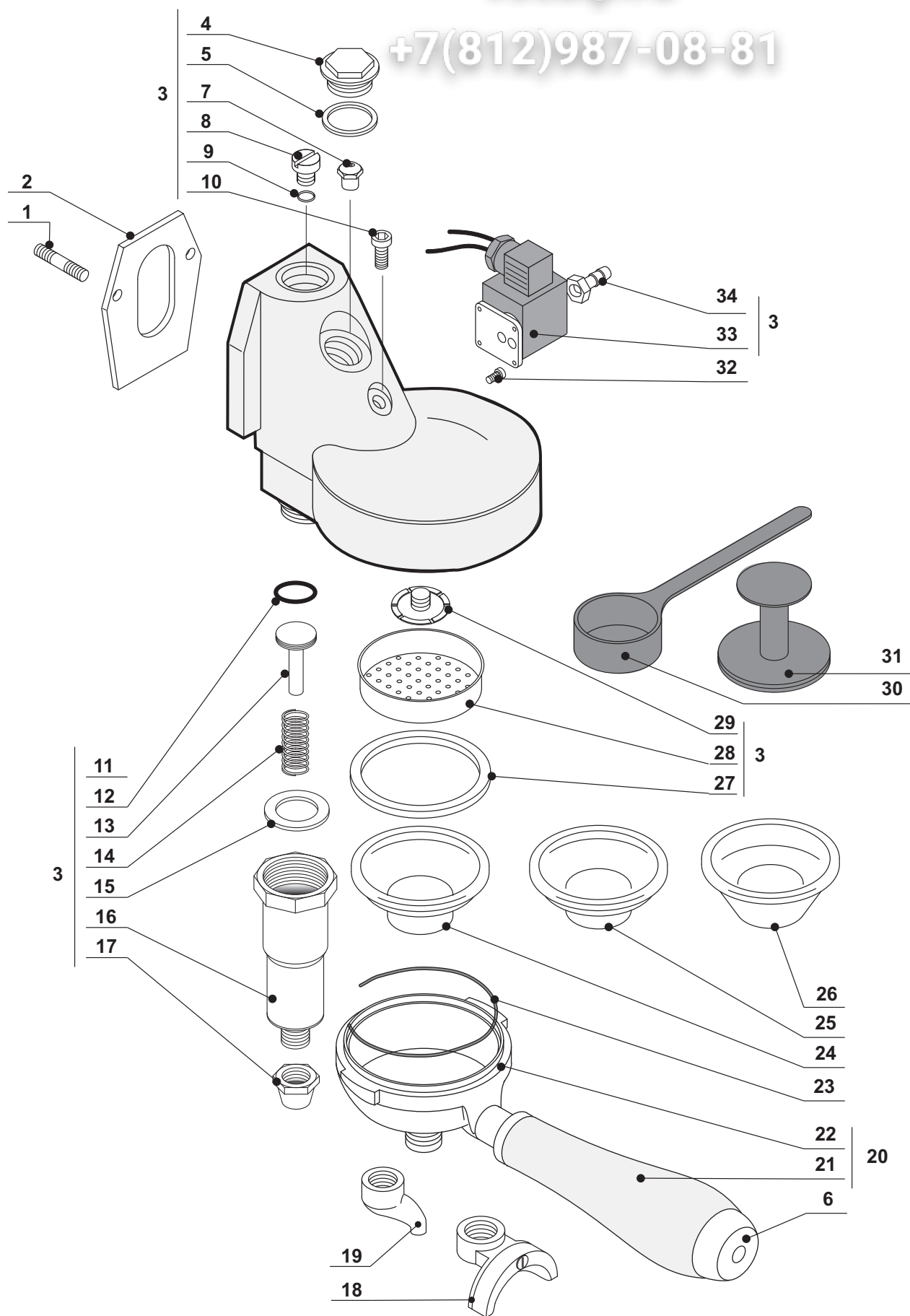
GB

01 - 12870.6.00.09	ASSIEME GRUPPO B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz.	BREWING GROUP B/61-2001 I.S.L. 230V. 50 Hz.
13394.6.00.09	ASSIEME GRUPPO B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz. CIALDA	BREWING GROUP B/61-2001 I.S.L. 230V. 50 Hz. POD
02 - 12859.4.10.09	ASSIEME CANOTTO COMPLETO	CENTERING GUIDE ASSEMBLY
03 - 15843.6.00.09	ASSIEME PORTAFILTRO	FILTERHOLDER ASSEMBLY
1 - 12791.0.10.04	TAPPO SUPERIORE	UPPER SCREW PLUG
2 - 12897.0.40.01	FILTRO GICLEUR	JET FILTER
3 - 08575.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON 22X17X2	TEFLON GASKET 22X17X2
4 - 12792.0.00.04	GICLEUR	JET
5 - 12790.0.10.04	CANOTTO	CENTERING GUIDE
6 - 04360.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON 35X30X2	TEFLON GASKET 35X30X2
7 - 08813.0.00.02	OR 128 EP851	OR 128 EP851
8 - 05545.0.00.03	VITE TCEI 6X10	SCREW TCEI 6X10
9 - 04394.0.00.02	GUARNIZIONE ISOLANTE GRUPPO	GROUP INSULATING GASKET
10 - 01246.0.00.03	PRIGIONIERO M8	STUD BOLT M8
11 - 12558.0.10.04	CORPO GRUPPO B/61	B/61 GROUP BODY
12 - 01947.4.00.08	ELETTROVALVOLA 3 VIE 230V.	3 WAYS SOLENOID VALVE 230V.
13 - 00833.0.00.02	OR 105 EP851	OR 105 EP851
14 - 02688.0.00.03	VITE TCEI N4X10	SCREW TCEI N4X10
15 - 12860.4.10.09	ASSIEME ROMPIGETTO SCARICO ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE OUTLET SPOUT BREAKER ASSEMBLY
16 - 15379.0.00.02	PROLUNGA SCARICO GRUPPI (CON OR 2081)	OUTLET EXTENSION FOR GROUP (WITH O-RING 2081)
17 - 12793.0.10.04	TAPPO INFUSORE	INFUSER PLUG
18 - 00779.0.00.02	PRESSINO	COFFEE PRESSER
19 - 00782.0.00.02	MISURINO	COFFEE DOSER
20 - 04089.0.00.04	ROMPIGETTO	SPOUTBREAKER
21 - 10504.0.00.02	GUARNIZIONE 35X54X0,5	GASKET 35X54X0,5
22 - 04214.0.40.01	DOCCIA GRUPPO B/61	GROUP B/61 SHOWER
23 - 04367.0.00.02	GUARNIZIONE SOTTOCOPPA	FILTER HOLDER GASKET
24 - 07108.0.40.01	FILTRO CIALDA/ESPRESSO 1TZ H170	POD/ESPRESSO FILTER 1TZ H170
25 - 00564.0.40.01	FILTRO CIECO	BLIND FILTER
26 - 01703.0.40.01	FILTRO 2 TAZZE 12 gr.	2 CUPS FILTER 12 gr.
00561.0.40.04	FILTRO 2 TAZZE 14 gr.	2 CUPS FILTER 14 gr.
27 - 01702.0.40.01	FILTRO 1 TAZZA 6 gr.	1 CUP FILTER 6 gr.
00560.0.40.01	FILTRO 1 TAZZA 7 gr.	1 CUP FILTER 7 gr.
28 - 00862.0.00.03	MOLLA RITEGNO FILTRO 2 TAZZE Ø1,4	FILTER SPRING 2 CUPS Ø1,4
02233.0.00.03	MOLLA RITEGNO FILTRO 1 TAZZA Ø1,2	FILTER SPRING 1 CUP Ø1,2
29 - 04106.0.00.04	CORPO PORTAFILTRO	FILTERHOLDER
30 - 15358.0.*.02	MANOPOLA PORTAFILTRO	HANDGRIP
31 - 15920.0.40.04	TAPPO PER MANOPOLA	PLUG FOR HANDGRIP
32 - 20361.0.10.04	BECCUCCIO 1 VIA	1 WAY SPOUT
33 - 19960.0.10.04	BECCUCCIO 2 VIE	2 WAYS SPOUT

FR

D

01 - 12870.6.00.09	ENSEMBLE GROUPE B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz.	BRÜHGRUPPENEINHEIT B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz.
13394.6.00.09	ENSEMBLE GROUPE B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz. PASTILLE	BRÜHGRUPPENEINHEIT B/61-2001 I.S.L. 230V. 50Hz. PODS
02 - 12859.4.10.09	ENSEMBLE MANCHON	HUELSENEINHEIT
03 - 15843.6.00.09	ENSEMBLE PORTE-FILTRE	FILTERHALTEREINHEIT
1 - 12791.0.10.04	BOUCHON SUPERIEUR	OBERZAPFEN
2 - 12897.0.40.01	FILTRE GICLEUR	GRUPPENFILTER
3 - 08575.0.00.02	JOINT TEFLON 22X17X2	TEFLON DICHTUNG 22X17X2
4 - 12792.0.00.04	GICLEUR	DÜSE
5 - 12790.0.10.04	MANCHON	HUELSE
6 - 04360.0.00.02	JOINT TEFLON 35X30X2	TEFLON DICHTUNG 35X30X2
7 - 08813.0.00.02	OR 128 EP851	OR 128 EP851
8 - 05545.0.00.03	VIS TCEI 6X10	SCHRAUBE TCEI 6X10
9 - 04394.0.00.02	JOINT ISOLANT GROUPE	ISOLIERUNGSDICHTUNG
10 - 01246.0.00.03	GOUJON M8	GEWINDESTIFT M8
11 - 12558.0.10.04	CORPS GROUPE B/61	GRUPPENKÖRPER B/61
12 - 01947.4.00.08	ELECTROSOUPAPE 3 VOIES 230V.	3 WEG ELEKTROVENTIL 230V.
13 - 00833.0.00.02	OR 105 EP851	OR 105 EP851
14 - 02688.0.00.03	VIS TCEI N4X10	SCHRAUBE TCEI N4X10
15 - 12860.4.10.09	ENSEMBLE BRISE-JET VIDANGE ELECTROSOUPAPE	STRAHLENBRECHER WASSERAUSLAUF
16 - 15379.0.00.02	RALLONGE DE VIDANGE GROUPE (AVEC O-RING 2081)	ANSATZSTÜCK VON WASSERAUSLAUF (MIT O-RING 2081)
17 - 12793.0.10.04	BOUCHON INFUSEUR	AUFGUSSGERÄT SZAPFEN
18 - 00779.0.00.02	PRESSE-CAFÉ	KAFFEEPRESSER
19 - 00782.0.00.02	DOSEUR-CAFÉ	KAFFEEDOSIERER
20 - 04089.0.00.04	BRISE-JET	STRAHLENBRECHER
21 - 10504.0.00.02	JOINT 35X54X0,5	DICHTUNG 35X54X0,5
22 - 04214.0.40.01	DOUCHE GROUPE B/61	DUSCHE
23 - 04367.0.00.02	JOINT PORTE-FILTRE GROUPE B/61	ZUSÄTZLICHE SIEBTRAEGERDICHTUNG FÜR B/61
24 - 07108.0.40.01	FILTRE PASTILLE/ESPRESSO 1TZ H170	PODS/ESPRESSO FILTER 1TZ H170
25 - 00564.0.40.01	FILTRE AVEUGLE	BLINDFILTER
26 - 01703.0.40.01	FILTRE 1 TASSES 12 gr.	FILTER 2 TASSEN 12 gr.
00561.0.40.04	FILTRE 1 TASSES 14 gr.	FILTER 2 TASSEN 14 gr.
27 - 01702.0.40.01	FILTRE 1 TASSE 6 gr.	FILTER 1 TASSE 6 gr.
00560.0.40.01	FILTRE 1 TASSE 7 gr.	FILTER 1 TASSE 7 gr.
28 - 00862.0.00.03	RESSORT FILTRE 2 TASSES Ø1,4	2 TASSEN FEDER Ø1,4
02233.0.00.03	RESSORT FILTRE 1 TASSE Ø1,2	1 TASSE FEDER Ø1,2
29 - 04106.0.00.04	CORPS PORTE-FILTRE	FILTERHALTER
30 - 15358.0.*.02	POIGNÉE	HANDGRIFF
31 - 15920.0.40.04	BOUCHON POUR POIGNÉE	ZAPFEN FÜR HANDGRIFF
32 - 20361.0.10.04	BEC 1 VOIE	1-WEG TUELLE
33 - 19960.0.10.04	BEC 2 VOIES	2-WEG TUELLE




vsezip.ru

+7(812)987-08-81

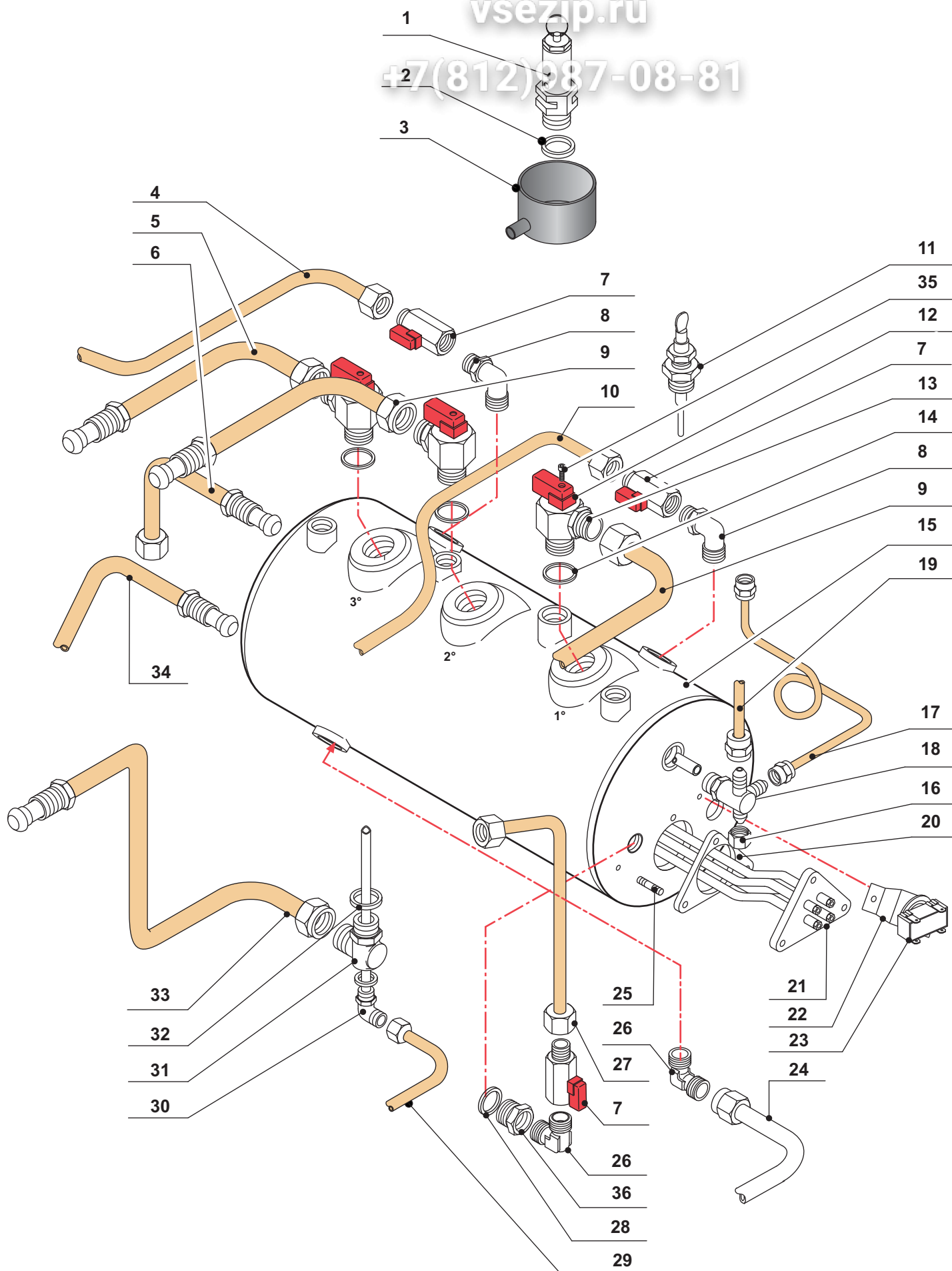
1 - 01246.0.00.03	PRIGIONIERO M8	STUD BOLT M8
2 - 04394.0.00.02	GUARNIZIONE ISOLANTE GRUPPO	GROUP INSULATING GASKET
3 - 18017.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V200/50-60	POD GROUP ASSEMBLY V200/50-60
18016.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V200/50-60	GROUP ASSEMBLY V200/50-60
17915.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V220/50-60	POD GROUP ASSEMBLY V220/50-60
17914.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V220/50-60	GROUP ASSEMBLY V220/50-60
17450.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V230/50 GRADISCA B.ROSSO	GROUP ASSEMBLY V230/50 GRADISCA B.ROSSO
17451.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V230/50	POD GROUP ASSEMBLY V230/50
18003.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V230/50	GROUP ASSEMBLY V230/50
4 - 02106.0.16.04	TAPPO GRUPPO "ROSSO"	GROUP PLUG "ROSSO"
5 - 01406.0.00.02	GUARNIZIONE TAPPO	PLUG GASKET
6 - 15920.0.40.04	TAPPO X MANOPOLA PORTAFILTRO	FILERHOLDER HANDGRIP PLUG
7 - 17421.0.00.04	GICLEUR	JET
8 - 12791.0.10.04	TAPPO MASCHIO 1/4	PLUG G. 1/4
9 - 08575.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON	TEFLON GASKET
10 - 05545.0.00.03	VITE TCEI 6X10	SCREW 6X10
11 - 12550.0.10.04	CORPO GRUPPO B/61	B/61 GROUP BODY
16303.0.10.04	CORPO GRUPPO B/61 FILTRO	B/61 FILTER GROUP BODY
12 - 00800.0.00.02	OR 124 EP851	GASKET OR 124 EP851
13 - 04091.0.00.04	PISTONE PER INFUSORE	INFUSER PISTON
14 - 03788.0.00.03	MOLLA PER INFUSORE GRUPPO	SPRING FOR INFUSER PISTON
15 - 04360.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON	TEFLON GASKET
16 - 05597.0.10.04	CORPO INFUSORE	INFUSER BODY
17 - 04093.0.10.04	RACCORDO INFERIORE INFUSORE	LOWER CONNECTOR FOR INFUSER
18 - 19960.0.10.04	BECCUCCIO A 2 VIE	2 WAYS SPOUT
19 - 20361.0.10.04	BECCUCCIO A 1 VIA	1 WAY SPOUT
20 - 18257.6.00.09	ASSIEME PORTAFILTRO M 1.2	FILTER HOLDER ASSEMBLY M 1.2
18256.6.00.09	ASSIEME PORTAFILTRO M 1.4	FILTER HOLDER ASSEMBLY M 1.4
21 - 15358.0.**.02	MANOPOLA PORTAFILTRO	HANDGRIP FOR FILTER HOLDER
22 - 04106.0.00.04	CORPO PORTAFILTRO	FILTERHOLDER BODY
23 - 00862.0.00.03	MOLLA RITEGNO FILTRO 2 TAZZE	FILTERHOLDER 2 CUPS
02233.0.00.03	MOLLA RITEGNO FILTRO 1 TAZZA	FILTERHOLDER 1 CUPS
24 - 01702.0.40.01	FILTRO 1 TAZZA 6 gr.	1 CUP FILTER 6 grms
00560.0.40.01	FILTRO 1 TAZZA 7 gr.	1 CUP FILTER 7 grms
25 - 01703.0.40.01	FILTRO 2 TAZZE 12 gr.	2 CUPS FILTER 12 grms
00561.0.40.01	FILTRO 2 TAZZE 14 gr.	2 CUPS FILTER 14 grms
26 - 00564.0.40.01	FILTRO CIECO	BLIND FILTER
27 - 04367.0.00.02	GUARNIZIONE SOTTOCOPPA B/61	SUPPLEMENTARY FILTER HOLDER GASKET B/61
28 - 04214.0.40.01	DOCCIA GRUPPO B/61	GROUP B/61 SHOWER
11362.0.40.01	DOCCIA GRUPPO B/61 FILTRO	FILTER GROUP B/61 SHOWER
29 - 04089.0.00.04	ROMPIGETTO	SPOUTBREAKER
30 - 00782.0.00.02	MISURINO	COFFEE DOSER
31 - 00779.0.00.02	PRESSINO	COFFEE PRESSER
32 - 02688.0.00.03	VITE TCEI M4X10	SCREW TCEI M4X10
33 - 09519.2.00.08	ELETTROVALVOLA 3 VIE V. 230	3 WAY SOLENIUM VALVE 230V.
01983.4.00.08	ELETTROVALVOLA 3 VIE V. 110	3 WAY SOLENIUM VALVE 110V.
16193.4.00.08	ELETTROVALVOLA 3 VIE V. 220/50 Ø3mm	3 WAY SOLENIUM VALVE 220/50V. Ø3mm
34 - 00180.0.00.04	RACCORDO SCARICO ELETTROVALVOLA	OUTLET CONNECTION FOR SOLENOID



vsezip.ru

+7(812)987-08-81

1 - 01246.0.00.03	GOUJON M8	CEMINDESTIET M8
2 - 04394.0.00.02	JOINT ISOLANT GROUPE	ISOLIERUNGSDICHTUNG
3 - 18017.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V200/50-60	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V200/50-60
18016.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V200/50-60	BRÜHGRUPPENEINHEIT V200/50-60
17915.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V220/50-60	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V220/50-60
17914.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V220/50-60	BRÜHGRUPPENEINHEIT V220/50-60
17450.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V230/50 GRADISCA B.ROSSO	BRÜHGRUPPENEINHEIT V230/50 GRADISCA B.ROSSO
17451.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V230-50	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V230-50
18003.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V2230-50	ENSEMBLE GROUPE V2230-50
4 - 02106.0.16.04	BOUCHON GROUPE "ROSSO"	STOPSELN GRUPPE "ROSSO"
5 - 01406.0.00.02	JOINT POUR BOUCHON	DICHTUNG FÜR STOPSELN
6 - 15920.0.40.04	BOUCHON POUR POIGNÉE PORTE-FILTRE	VERSCHLUSSKAPPE DES SIEBTRAGERHANDGRIFFES
7 - 17421.0.00.04	GICLEUR	DÜSE MM 0,75
8 - 12791.0.10.04	BOUCHON MALE 1/4	GRUPPENZAPFEN 1/4
9 - 08575.0.00.02	JOINT TEFLON	TEFLON DICHTUNG
10 - 05545.0.00.03	VIS TCEI 6X10	SCHRAUBE 6X10
11 - 12550.0.10.04	CORPS GROUPE B/61	GRUPPENKÖRPER B/61
16303.0.10.04	CORPS GROUPE B/61 FILTRE	GRUPPENKÖRPER B/61 FILTRE
12 - 00800.0.00.02	JOINT OR 124 EP851	DICHTUNG OR 124 EP851
13 - 04091.0.00.04	PISTON POUR INFUSEUR	AUFGUSSGERÄTSKOLBEN
14 - 03788.0.00.03	RESSORT POUR INFUSEUR GROUPE	AUFGUSSGERÄTSFEDER
15 - 04360.0.00.02	JOINT TEFLON D.35X30X2	TEFLON DICHTUNG D.35X30X2
16 - 05597.0.10.04	CORPS INFUSEUR	AUFGUSSGERÄTSKÖRPER
17 - 04093.0.10.04	RACCORD INFÉRIEUR INFUSEUR	AUFGUSSGERÄTSANSCHLUSS
18 - 19960.0.10.04	BEC 2 VOIES	2-WEG TUELLE
19 - 20361.0.10.04	BEC 1 VOIE	1-WEG TUELLE
20 - 18257.6.00.09	ENSEMBLE PORTE-FILTRE M 1.2	FILTERHALTEREINHEIT M 1.2
18256.6.00.09	ENSEMBLE PORTE-FILTRE M 1.4	FILTERHALTEREINHEIT M 1.4
21 - 15358.0.**.02	POIGNÉE PORTE-FILTRE	GLATTER HANDGRIFF
22 - 04106.0.00.04	CORPS PORTE-FILTRE	FILTERHALTER
23 - 00862.0.00.03	RESSORT FILTRE 2 TASSES	2 TASSEN FEDER
02233.0.00.03	RESSORT FILTRE 1 TASSES	1 TASSE FEDER
24 - 01702.0.40.01	FILTRE 1 TASSE GR. 6	FILTER 1 TASSE GR. 6
00560.0.40.01	FILTRE 1 TASSE GR. 7	FILTER 1 TASSE GR. 7
25 - 01703.0.40.01	FILTRE 2 TASSES GR. 12	FILTER 2 TASSEN GR. 12
00561.0.40.01	FILTRE 2 TASSES GR. 14	FILTER 2 TASSEN GR. 14
26 - 00564.0.40.01	FILTRE AVEUGLE	BLINDFILTER
27 - 04367.0.00.02	JOINT PORTE-FILTRE GROUPE B/61	ZUSÄTZLICHE SIEBTRÄGERDICHTUNG FÜR B/61
28 - 04214.0.40.01	DOUCHE GROUPE B/61	DUSCHE B/61
11362.0.40.01	DOUCHE GROUPE B/61 FILTRE	DUSCHE B/61 FILTRE
29 - 04089.0.00.04	BRISE-JET	STRAHLENBRECHER
30 - 00782.0.00.02	DOSEUR CAFÉ	KAFFEEDOSIERER
31 - 00779.0.00.02	PRESSE-CAFÉ	KAFFEEPRESSER
32 - 02688.0.00.03	VIS TCEI M4X10	DICHTUNG OR 105 EP851
33 - 09519.2.00.08	ELECTROSOUPAPE 3 VOIES V.230	3-WEG ELEKTROVENTIL 230V
01983.4.00.08	ELECTROSOUPAPE 3 VOIES V.110	3-WEG ELEKTROVENTIL 110V
16193.4.00.08	ELECTROSOUPAPE 3 VOIES V.220/50 Ø3mm	3-WEG ELEKTROVENTIL 230/50V Ø3mm
34 - 00180.0.00.04	RACCORD VIDANGE SOUPAPE	ABLAUFVERBINDUNG FÜR ELEKTROVENTIL



IT

GB

- 1 - 12611.4.00.09 ASS.VALVOLA SICUREZZA C10 (1.6)
- 2 - 01386.0.00.02 GUARNIZIONE RAME
- 3 - 08229.0.00.02 IMBUTO SCARICO
- 4 - 15064.2.00.04 TUBO PRELIEVO VAPORE SX
- 5 - 15916.2.00.04 TUBO ANDATA 3° GRUPPO
- 6 - 15918.2.00.04 TUBO LIVELLO SUPERIORE
- 15063.2.00.04 TUBO LIVELLO INFERIORE
- 7 - 17105.4.00.09 RUBINETTO A SFERA 1/4M 1/4F (T.max150°)
- 13187.4.00.09 RUBINETTO A SFERA 1/4M 1/4F
- 8 - 00215.0.00.04 RACCORDO AD ANGOLO G.1/4-3/8
- 9 - 15914.2.00.04 TUBO ANDATA 1°GRUPPO
- 15915.2.00.04 TUBO ANDATA 2°GRUPPO
- 10 - 15065.2.00.04 TUBO VAPORE DX
- 11 - 00649.4.00.08 Sonda
- 12 - 15008.0.00.02 MANOPOLA PER RIDUTTORE
- 13 - 17314.4.00.09 RIDUTTORE DI CIRCOLAZIONE
- 14 - 07788.0.00.02 GUARNIZIONE RAME
- 15 - 10762.2.10.04 CALDAIA Ø205 - 2GR.
- 10763.2.10.04 CALDAIA Ø205 - 3GR.
- 16 - 00234.0.00.04 TAPPO 1/8F
- 17 - 17940.2.00.04 TUBO PRESSOSTATO-CALDAIA
- 18 - 02577.2.00.04 TUBO INIETTORE CON RACCORDO CROCE
- 19 - 17071.2.00.04 TUBO MANOMETRO-CALDAIA
- 20 - 00819.0.00.02 GUARNIZIONE TRIANGOLARE RESISTENZA
- 21 - 01834.2.00.08 RESISTENZA 3500W.220V. 2GR.
- 01835.2.00.08 RESISTENZA 5000W.220V. 3GR.
- 17033.2.00.08 RESISTENZA 7000W.400V. 3GR.
- 22 - 13833.0.40.01 SQUADRA FISSAGGIO TERMOSTATO
- 23 - 01978.2.00.08 TERMOSTATO
- 24 - 17949.2.00.04 TUBO SCARICO 2GR.
- 17950.2.00.04 TUBO SCARICO 3GR.
- 25 - 01246.0.00.03 PRIGIONIERO M8 15X12
- 26 - 12772.0.00.04 RACCORDO A "L" 1/4-1/4M
- 27 - 15066.2.00.04 TUBO PRELIEVO ACQUA
- 28 - 01387.0.00.02 GUARNIZIONE G.1/4 RAME
- 29 - 15053.2.00.04 TUBO VENTOLINA-SCAMBIATORE 1°GR.
- 15054.2.00.04 TUBO VENTOLINA-SCAMBIATORE 2°GR.
- 15055.2.00.04 TUBO VENTOLINA-SCAMBIATORE 3°GR. 3GR.
- 30 - 06440.2.00.04 TUBO INIETTORE Ø 08 "L" L.150
- 15519.2.00.04 TUBO INIETTORE Ø 08 L.200 B03 CONSTRUCAO
- 31 - 07408.0.00.04 RACCORDO RITORNO 1/2-1/2-1/4
- 32 - 07788.0.00.04 GUARNIZIONE RAME 3MM
- 33 - 15913.2.00.04 TUBO RITORNO
- 34 - 15061.2.00.04 TUBO CARICO CALDAIA
- 35 - 10940.0.00.03 VITE TCEI 3X12
- 36 - 03470.0.00.04 RACCORDO DIRITTO 1/4M 1/4F

- SAFETY VALVE UNIT C10 (1.6)
- COPPER GASKET
- DRAIN FUNNEL
- LEFT STEAM PIPE
- INLET PIPE 3TH GROUP
- UPPER LEVEL PIPE
- LOWER LEVEL PIPE
- BALL VALVE 1/4T 1/4F (T.max150°)
- BALL VALVE 1/4T 1/4F
- ELBOW PIPE FITTING G.1/4-3/8
- INLET PIPE 1° GROUP
- INLET PIPE 2° GROUP
- RIGHT STEAM PIPE
- PROBE
- KNOB FOR CIRCULATION REDUCER
- CIRCULATION REDUCER
- COPPER GASKET
- BOILER Ø205 - 2GR.
- BOILER Ø205 - 3GR.
- SCREW PLUG 1/8F
- PIPE FROM BOILER TO PRESSURE SWITCH
- PRESSURE SWITCH-GAS PIPE
- PIPE FROM MANOMETER TO BOILER
- TRIANGULAR GASKET FOR HEATING ELEMENT
- HEATING ELEMENT 3500W.220V. 2GR.
- HEATING ELEMENT 5000W.220V. 3GR.
- HEATING ELEMENT 7000W.400V. 3GR.
- THERMOSTAT FIXING BRACKET
- THERMOSTAT
- DRAIN PIPE 2GR.
- DRAIN PIPE 3GR.
- STUD BOLT M8 15X12
- ELBOW CONNECTOR 1/4-1/4T
- WATER INLET PIPE
- COPPER GASKET G.1/4
- FLOWMETER-HEAT EXCHANGER PIPE 1°GR.
- FLOWMETER-HEAT EXCHANGER PIPE 2°GR.
- FLOWMETER-HEAT EXCHANGER PIPE 3°GR. 3GR.
- INJECTOR PIPE Ø 08 "L" L.150
- INJECTOR PIPE Ø 08 L.200 B03 CONSTRUCAO
- BACK PIPE FITTING G1/2-1/2-G.1/4
- COPPER GASKET 3mm
- BACK PIPE
- FEEDING
- SCREW TCEI 3X12
- STRAIGHT CONNECTOR 1/4T 1/4F

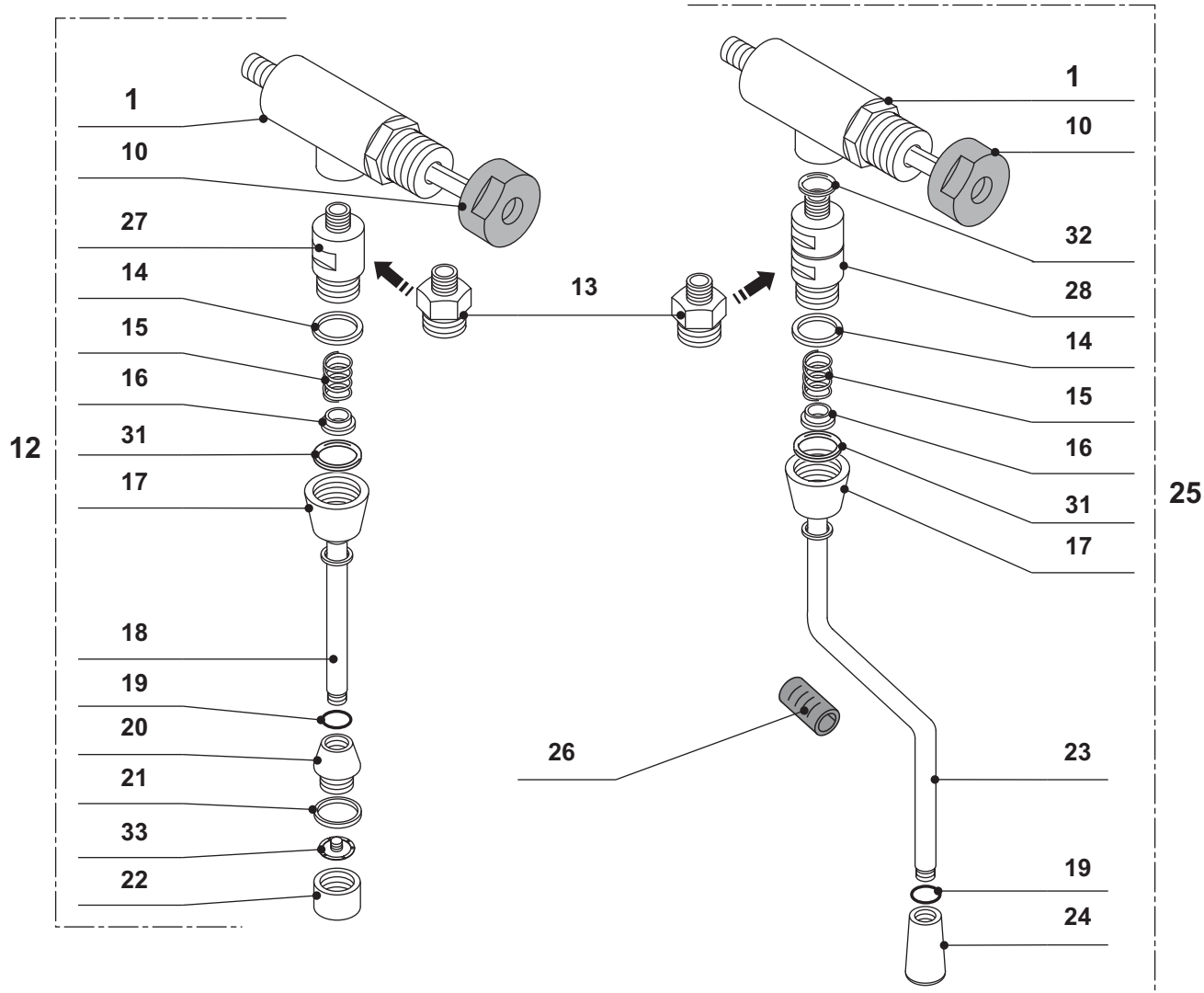
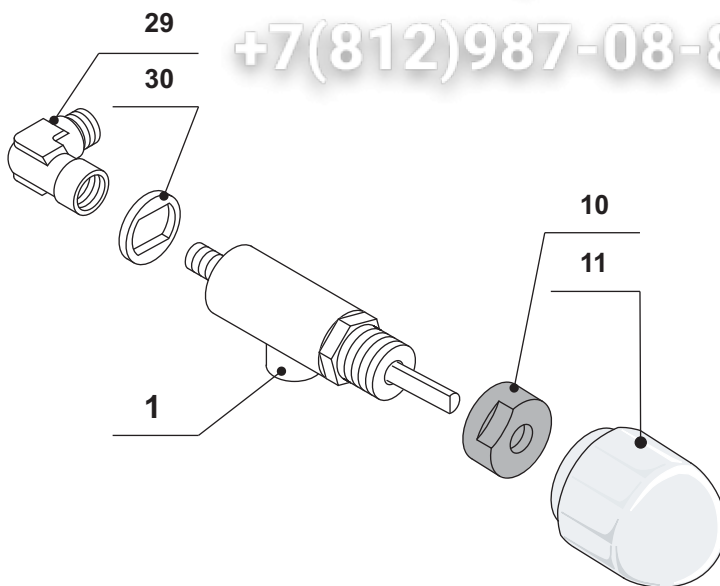
FR

D

- 1 - 12611.4.00.09 ENSEMBLE SOUPAPE SECUTITÉ C10 (1.6)
- 2 - 01386.0.00.02 GARNITURE CUIVRE
- 3 - 08229.0.00.02 ENTONNOIR ÉCOULEMENT
- 4 - 15064.2.00.04 TUYAU VAPEUR GAUCHE
- 5 - 15916.2.00.04 TUYAU ALLER 3EME GROUPE
- 6 - 15918.2.00.04 TUYAU NIVEAU SUPÉRIEUR
- 15063.2.00.04 TUYAU NIVEAU INFÉRIEUR
- 7 - 17105.4.00.09 ROBINET À BOISSEAU 1/4M 1/4F (T.max150°)
- 13187.4.00.09 ROBINET À BOISSEAU 1/4M 1/4F
- 8 - 00215.0.00.04 COUDE G.1/4-3/8
- 9 - 15914.2.00.04 TUYAU ALLER 1°GROUPE
- 15915.2.00.04 TUYAU ALLER 2°GROUPE
- 10 - 15065.2.00.04 TUYAU VAPEUR DROIT
- 11 - 00649.4.00.08 SONDÉ
- 12 - 15008.0.00.02 POIGNÉE POUR REDUCTEUR
- 13 - 17314.4.00.09 REDUCTEUR DE CIRCULATION
- 14 - 07788.0.00.02 GARNITURE CUIVRE
- 15 - 10762.2.10.04 CHAUDIERE Ø205 - 2GR.
- 10763.2.10.04 CHAUDIERE Ø205 - 3GR.
- 16 - 00234.0.00.04 BOUCHON 1/8F
- 17 - 17940.2.00.04 TUYAU PRESSOSTAT-CHAUDIERE
- 18 - 02577.2.00.04 TUYAU INJECTEUR AVEC RACCORD CROIX
- 19 - 17071.2.00.04 TUYAU MANOMETRE-CHAUDIERE
- 20 - 00819.0.00.02 JOINT TRIANGULAIRE POUR RESISTANCE
- 21 - 01834.2.00.08 RESISTANCE 3500W.220V. 2GR.
- 01835.2.00.08 RESISTANCE 5000W.220V. 3GR.
- 17033.2.00.08 RESISTANCE 7000W.400V. 3GR.
- 22 - 13833.0.40.01 ÉQUERRE FIXATION THERMOSTAT
- 23 - 01978.2.00.08 THERMOSTAT
- 24 - 17949.2.00.04 TUYAU DE VIDANGE 2GR.
- 17950.2.00.04 TUYAU DE VIDANGE 3GR.
- 25 - 01246.0.00.03 GOIJON M8 15X12
- 26 - 12772.0.00.04 RACCORD COUDE 1/4-1/4M
- 27 - 15066.2.00.04 TUYAU PRELEVEMENT EAU
- 28 - 01387.0.00.02 GUARNITURE CUIVRE 1/4
- 29 - 15053.2.00.04 TUYAU TURBINETTE-ÉCHANGEUR 1°GR.
- 15054.2.00.04 TUYAU TURBINETTE-ÉCHANGEUR 2°GR.
- 15055.2.00.04 TUYAU TURBINETTE-ÉCHANGEUR 3°GR. 3GR.
- 30 - 06440.2.00.04 TUYAU INJECTEUR Ø 08 "L" L.150
- 15519.2.00.04 TUYAU INJECTEUR Ø 08 L.200 B03 CONSTRUCAO
- 31 - 07408.0.00.04 RACCORD RETOUR 1/2-1/2-1/4
- 32 - 07788.0.00.04 GARNITURE CUIVRE 3mm
- 33 - 15913.2.00.04 TUYAU RETOUR
- 34 - 15061.2.00.04 TUYAU ALIMENTATION
- 35 - 10940.0.00.03 VIS TCEI 3X12
- 36 - 03470.0.00.04 RACCORD DROIT 1/4M 1/4F

- SICHERHEITSVENTIL C10 (1.6)
- KUPFER DICHTUNG
- TRICHTER FÜR SICHERHEITSVENTIL
- LINKES DAMPFROHR
- EINGANGSROHR 3TE GRUPPE
- WASSERZUSTAND OBERER ROHR
- WASSERZUSTAND UNTERER ROHR
- KUGELHAHN 1/4Z 1/4M (T.max150°)
- KUGELHAHN 1/4Z 1/4M
- "L" VERBINDUNG G.1/4-3/8
- EINGANGSROHR 1° GRUPPE
- EINGANGSROHR 2° GRUPPE
- RECHTES DAMPFROHR
- SONDE
- KNOPF FÜR REGULIERUNGSVENTIL
- REGULIERUNGSVENTIL
- KUPFERDICHTUNG
- KESSEL Ø205 - 2GR.
- KESSEL Ø205 - 3GR.
- ZAPFEN 1/8M
- ROHR KESSEL-DRUCKWÄCHTER
- INJEKTORROHR MIT KREUZVERBINDUNG
- ROHR MANOMETER-KESSEL
- DREIECKIGE DICHTUNG FÜR WIDERSTAND
- WIDERSTAND 3500W.220V. 2GR.
- WIDERSTAND 5000W.220V. 3GR.
- WIDERSTAND 7000W.400V. 3GR.
- THERMOSTAT BEFESTIGUNGSWINKEL
- THERMOSTAT
- ABLAUFROHR 2GR.
- ABLAUFROHR 3GR.
- GEWINDESTIFT M8 15X12
- "L" VERBINDUNG 1/4-1/4Z
- WASSERANZAPFUNGSROHR
- KUPFER DICHTUNG 1/4
- DURCHFLUSSGEBER-WÄRMEAUSTAUCHERROHR 1°GR.
- DURCHFLUSSGEBER-WÄRMEAUSTAUCHERROHR 2°GR.
- DURCHFLUSSGEBER-WÄRMEAUSTAUCHERROHR 3°GR. 3GR.
- INJEKTORROHR Ø 08 "L" L.150
- INJEKTORROHR Ø 08 L.200 B03 CONSTRUCAO
- RÜCKGANGSVERBINDUNG 1/2-1/2-1/4
- KUPFER DICHTUNG 3 mm
- RÜCKGANGSROHR
- SPEISUNGSROHRR
- SCHRAUBE TCEI 3X12
- RECHTE VERBINDUNG 1/4Z 1/4M

+7(812)987-08-81





RUBINETTO GOMMA
RUBBER VALVE FAUCETS
ROBINETS GOMME
HAHN MIT GUMMIVERSCHLUSS

16

vsezip.ru

IT

1 - 15383.4.00.09	ASSIEME RUBINETTO TENUTA GOMMA	RUBBER SPEAR VALVE TAP UNIT
10 - 00131.0.12.04	GHIERA PER MANOPOLA	FING NUT FOR HANDGRIP
11 - 15357.0.*.02	MANOPOLA PER RUBINETTO	TAP HANDGRIP
12 - 15571.6.00.09	ASSIEME RUBINETTO ACQUA	ARTICULATED WATER TAP ASSEMBLY
15846.6.00.09	ASSIEME RUBINETTO ACQUA - OR	ARTICULATED WATER TAP ASSEMBLY - OR
13 - 15506.0.00.04	RACCORDO DIRITTO G.3/8-1/8	RIGHT CONNECTOR G.3/8-1/8
14 - 00128.0.10.04	RONDELLA 17X25X2	WASHER 17X25X2
15 - 07060.0.00.03	MOLLA	SPRING
16 - 06508.0.00.04	BUSSOLA GUIDA MOLLA	GUIDE BUSH
17 - 15503.0.40.04	GHIERA 3/8 PER LANCIA	RING NUT FOR PIPE
18 - 15501.2.40.04	LANCIA ACQUA	WATER PIPE
15922.2.40.04	LANCIA ACQUA - OR	WATER PIPE - OR
19 - 07001.0.00.02	GUARNIZIONE OR R-10	O-RING GASKET R-10
20 - 15504.0.40.04	RACCORDO PER BECCUCCIO	NOZZLE CONNECTOR
21 - 05823.0.00.02	GUARNIZIONE PER ROMPIGETTO	GASKET FOR NOZZLE FILTER
22 - 15505.0.40.04	RACCORDO PORTA ROMPIGETTO	CONNECTOR FOR NOZZLE FILTER
23 - 17065.2.40.04	LANCIA VAPORE	STEAM PIPE
17066.2.40.04	LANCIA VAPORE - OR	STEAM PIPE - OR
24 - 15245.0.40.04	BECCUCCIO VAPORE	STEAM NOZZLE
25 - 15572.6.00.09	ASSIEME RUBINETTO VAPORE	ARTICULATED STEAM TAP ASSEMBLY
15847.6.00.09	ASSIEME RUBINETTO VAPORE - OR	ARTICULATED STEAM TAP ASSEMBLY - OR
26 - 15692.0.00.02	IMPUGNATURA LANCIA	HANDGRIP FOR PIPE
27 - 16488.0.40.04	RACCORDO PER LANCIA ACQUA - OR	CONNECTOR FOR WATER PIPE - OR
28 - 16381.4.00.09	ASSIEME VALVOLA DI NON RITORNO - OR	NON-RETURN VALVE ASSEMBLY - OR
29 - 03739.0.00.04	RACCORDO A "L" 1/4M 1/4F	ELBOW CONNECTOR 1/4T 1/4F
30 - 15052.0.00.04	DISTANZIALE PER RUBINETTO H6 Ø32	TAP DISTANCE PIECE H6 Ø32
31 - 00820.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON 20X16,7X2	TEFLON GASKET 20X16,7X2
32 - 03193.0.00.02	GUARNIZIONE RAME-HOVOSEAL G.1/8	COPPER-HOVOSEAL GASKET G.1/8
33 - 15784.0.00.04	ROMPIGETTO	SPOUTBREAKER

GB

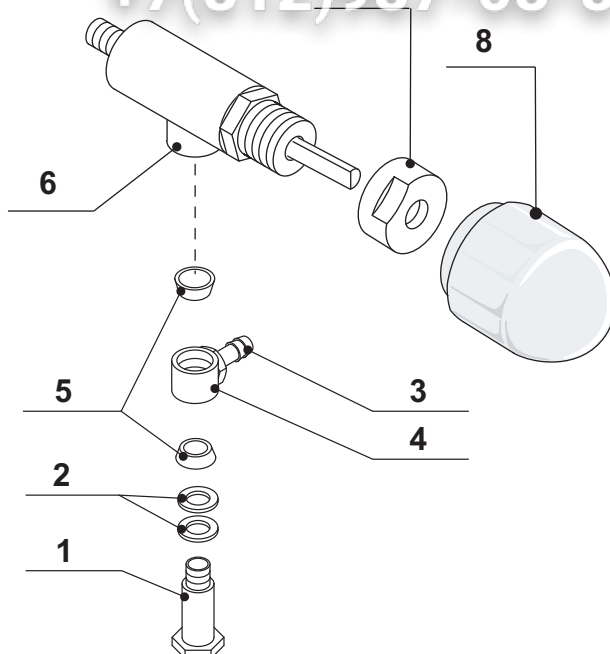
FR

1 - 15383.4.00.09	ENSEMBLE ROBINET EN GOMME	HAHNEINHEIT MIT GUMMIVERSCHLUSS
10 - 00131.0.12.04	GHIÈRE POUR POIGNÉE	RING FÜR HAHNSHANDGRIFF
11 - 15357.0.*.02	POIGNÉE POUR ROBINET	HAHNHANDGRIFF
12 - 15571.6.00.09	ENSEMBLE ROBINET EAU ARTICULÉ	GELENKWASSERHAHNEINHEIT
15846.6.00.09	ENSEMBLE ROBINET EAU ARTICULÉ - OR	GELENKWASSERHAHNEINHEIT - OR
13 - 15506.0.00.04	RACCORD DROIT G. 3/8-1/8	RECHTE VERBINDUNG G. 3/8-1/8
14 - 00128.0.10.04	JRONDELLE 17X25X2	SCHEIBE 17X25X2
15 - 07060.0.00.03	RESSORT	FEDER
16 - 06508.0.00.04	DOUILLE	BUCHSE
17 - 15503.0.40.04	GHIÈRE POUR TUYAU	RING FÜR ROHR
18 - 15501.2.40.04	TUYAU EAU	WASSERROHR
15922.2.40.04	TUYAU EAU - OR	WASSERROHR - OR
19 - 07001.0.00.02	JOINT O-RING R-10	O-RING DICHTUNG R-10
20 - 15504.0.40.04	RACCORD POUR BEC	VERBINDUNG FÜR TUELLE
21 - 05823.0.00.02	GARNITURE POUR BRISE GET	DICHTUNG FÜR STRAHLENBRECHER
22 - 15505.0.40.04	RACCORD POUR BRISE GET	VERBINDUNG FÜR STRAHLENBRECHER
23 - 17065.2.40.04	TUYAU VAPEUR	DAMPFROHR
17066.2.40.04	TUYAU VAPEUR - OR	DAMPFROHR - OR
24 - 15245.0.40.04	BEC VAPEUR	DAMPFTUELLE
25 - 15572.6.00.09	ENSEMBLE ROBINET VAPEUR ARTICULÉ	GELENKDAMPFHAHNEINHEIT
15847.6.00.09	ENSEMBLE ROBINET VAPEUR ARTIC. - OR	GELENKDAMPFHAHNEINHEIT - OR
26 - 15692.0.00.02	POIGNÉE POUR TUYAU	HANDGRIFF FÜR ROHR
27 - 16488.0.40.04	RACCORD POUR TUYAU EAU - OR	VERBINDUNG FÜR WASSERROHR - OR
28 - 16381.4.00.09	ENSEMBLE SOUPAPE DE RETENUE - OR	RÜCKSCHLAGVENTILSEINHEIT - OR
29 - 03739.0.00.04	COUDE 1/4M 1/4F	"L" VANSCHLUSS 1/4Z 1/4M
30 - 15052.0.00.04	ENTRETOISE H6 Ø32	DISTANZSTÜCK H6 Ø32
31 - 00820.0.00.02	GARNITURE TEFLON 20X16,7X2	TEFLON DICHTUNG 20X16,7X2
32 - 03193.0.00.02	GARNITURE CUIVRE-HOVOSEAL G.1/8	KUPFERNE-HOVOSEAL DICHTUNG G.1/8
33 - 15784.0.00.04	BRISE GET	STRAHLENBRECHER

D

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



IT

- 1 - 00107.4.00.04 VITE PER SNODO
- 2 - 01286.0.00.03 MOLLA A TAZZA 10,2X20X0,8
- 3 - 00084.0.00.04 PORTAGOMMA DIR. G. 1/8-7
- 4 - 10301.0.00.04 RACCORDO DI TENUTA
- 5 - 00810.0.00.02 GUARNIZIONE CONICA
- 6 - 15383.4.00.09 ASSIEME RUBINETTO TENUTA GOMMA
- 7 - 17351.0.AA.02 BOCCOLA NYLON FISS.MANOP.EXC.FILETT
- 8 - 15357.0.*.02 MANOPOLA PER RUBINETTO

GB

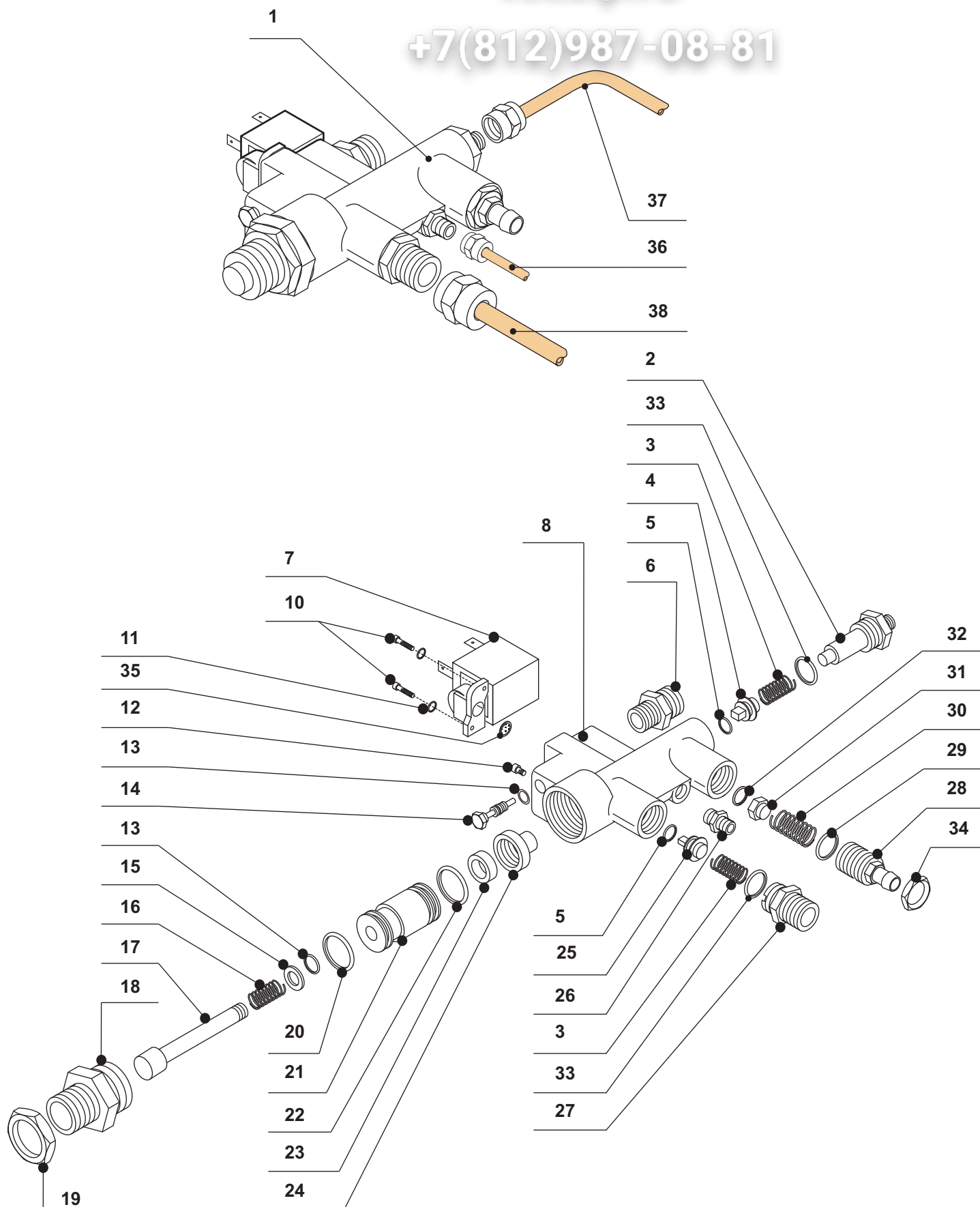
- ARTICULATION SCREW
- SPRING
- RIGHT PIPE CONNECTOR
- TIGHTNESS CONNECTOR
- CONICAL GASKET
- RUBBER SPEAR VALVE TAP UNIT
- NYLON BUSHING
- TAP HANDGRIP

FR

- 1 - 00107.4.00.04 VIS ARTICULEE
- 2 - 01286.0.00.03 RESSORT
- 3 - 00084.0.00.04 CONNEXION TUYAU DROIT
- 4 - 10301.0.00.04 RACCORD DE RETENUE
- 5 - 00810.0.00.02 GARNITURE CONIQUE
- 6 - 15383.4.00.09 ENSEMBLE ROBINET EN GOMME
- 7 - 17351.0.AA.02 DOUILLE NYLON
- 8 - 15357.0.*.02 POIGNEE POUR ROBINET

D

- GELENKSCHRAUBE
- ELASTISCHE BEILAGSCHEIBE
- RECHTER ROHRVERBINDUNG
- VERBINDUNG VON HALTERUNG
- KONISCHE DICHTUNG
- HAHNEINHEIT MIT GUMMIVERSCHLUSS
- BUCHSE NYLON
- HAHNHANDGRIFF





МАССЕЛЛО ВАЛВОЛЕ
VALVES UNIT
GROUPE SOUPAPES
VERSORGUNGSVENTIL GRUPPE
vsezip.ru

18

IT +7(812)987-08-81 GL

	4° SERIE:	4° SERIES:
1 - 18024.6.00.09	ASSIEME MASSELLO CON AUTOLIVELLO V230/50	VALVES GROUP ASSEMBLY WITH WATER LEVEL V230/50
18023.6.00.09	ASSIEME MASSELLO CON AUTOLIVELLO V208/50	VALVES GROUP ASSEMBLY WITH WATER LEVEL V208/50
18022.6.00.09	ASSIEME MASSELLO CON AUTOLIV. V200/50-60	VALVES GROUP ASSEMBLY WITH WATER LEVEL V200/50-60
18021.6.00.09	ASSIEME MASSELLO CON AUTOLIVELLO V115/60	VALVES GROUP ASSEMBLY WITH WATER LEVEL V115/60
18020.6.00.09	ASSIEME MASSELLO CON AUTOLIV. V100/50-60	VALVES GROUP ASSEMBLY WITH WATER LEVEL V100/50-60
18019.6.00.09	ASSIEME MASSELLO SENZA AUTOLIVELLO	VALVES GROUP ASSEMBLY WITHOUT WATER LEVEL
2 - 18403.0.00.04	RACCORDO G1/8-3/8 - 4° SERIE	STRAIGHT CONNECTOR G1/8-3/8 - 4° SERIES
3 - 00870.0.00.03	MOLLA VALVOLA RITEGNO MASSELLO	NON RETURN VALVE SPRING
4 - 18404.0.00.04	CORPO VALVOLA RITEGNO - 4° SERIE	NON RETURN VALVE BODY - 4° SERIES
5 - 18510.0.00.02	OR 108 EPT 1,78X8,73 - 4° SERIE	GASKET O-RING 108 EPT 1,78X8,73 - 4° SERIES
6 - 00069.0.00.04	RACCORDO DIRITTO G.1/4-3/8	STRAIGHT CONNECTOR G.1/4-3/8
7 - 09436.4.00.08	ELETTROVALVOLA 2 VIE V.115	2 WAYS SOLENOID VALVE V.115
09435.4.00.08	ELETTROVALVOLA 2 VIE V.230	2 WAYS SOLENOID VALVE V.230
8 - 18400.0.00.04	CORPO MASSELLO 4° SERIE	VALVES GROUP BODY - 4° SERIES
10 - 03779.0.00.03	VITE TCEI M3X10	SCREW TCEI M3X10
11 - 00833.0.00.02	OR 105 EP851	GASKET OR 105 EP851
12 - 02688.0.00.03	VITE TCEI M4X10	SCREW TCEI M4X10
13 - 18509.0.00.02	OR 103 2018 EPT 1,78X4,47 - 4° SERIE	GASKET O-RING 103 2018 EPT 1,78X4,47 - 4° SERIES
14 - 18408.0.00.04	VITE PER RUBINETTO - 4° SERIE	TAP SCREW - 4° SERIES
15 - 00166.0.00.04	RONDELLA RUBINETTO CARICO	CHARGE TAP WASHER
16 - 17694.0.00.03	MOLLA PER ASTINA RUBINETTO - 4° SERIE	SPRING FOR CHARGE TAP ROD - 4° SERIES
17 - 00121.0.00.04	ASTINA RUBINETTO CARICO	CHARGE TAP ROD
18 - 00104.0.00.04	RACCORDO SUP.RUBINETTO CARICO	CHARGE TAP UPPER CONNECTOR
19 - 00067.0.00.04	DADO 3/8 PER VALVOLA ESPANSIONE	EXPANSION VALVE NUT 3/8
20 - 18511.0.00.02	OR 2056 EPT 1,78X14 - 4° SERIE	GASKET OR 2056 EPT 1,78X14 - 4° SERIES
21 - 18405.0.00.04	BUSSOLA RUBINETTO CARICO - 4° SERIE	CHARGE TAP BUSHING - 4° SERIES
22 - 18512.0.00.02	OR 2062 EPT 1,78X15,6 - 4° SERIE	GASKET OR 2062 EPT 1,78X15,6 - 4° SERIES
23 - 18513.0.00.02	GUARNIZIONE 4X11X4 EPT - 4° SERIE	GASKET 4X11X4 EPT - 4° SERIES
24 - 18406.0.00.04	RACCORDO TENUTA - 4° SERIE	SEAL CONNECTOR - 4° SERIES
25 - 18407.0.00.04	CORPO VALVOLA RITEGNO - 4° SERIE	NON RETURN VALVE BODY - 4° SERIES
26 - 00236.0.00.04	RACCORDO DIRITTO G.1/8-1/8 M	STRAIGHT CONNECTOR G.1/8-1/8 M
27 - 00125.0.00.04	RACCORDO DIRITTO G.3/3-3/8	STRAIGHT CONNECTOR G.3/3-3/8
28 - 04270.0.00.04	RACCORDO VALVOLA ESPANSIONE	EXPANSION VALVE CONNECTOR
29 - 18514.0.00.02	OR 14X2 NBR - 4° SERIE	O-RING 14X2 NBR - 4° SERIES
30 - 17695.0.00.03	MOLLA VALVOLA ESPANSIONE - 4° SERIE	EXPANSION VALVE SPRING - 4° SERIES
31 - 18402.0.00.04	PORTA GUARNIZIONE - 4° SERIE	GASKET HOLDER - 4° SERIES
32 - 18508.0.00.02	GUARNIZIONE 11X4 EPT80 - 4° SERIE	GASKET 11X4 EPT80 - 4° SERIES
33 - 00820.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON 20X16.7X2 - 4° SERIE	TEFLON GASKET 20X16.7X2 - 4° SERIES
34 - 17693.0.00.03	DADO M20 - 4° SERIE	NUT M20 - 4° SERIES
35 - 09756.0.00.04	FILTRO INGRESSO ELETTROVALVOLA	SOLENOID VALVE INLET FILTER
36 - 15060.2.00.04	TUBO MANOMETRO-MASSELLO	PIPE FROM MANOMETER TO VALVE GROUP
37 - 17945.2.00.04	TUBO MASSELLO-CALDAIETTA 2GR/DIG	BOILER FEEDING PIPE 2GR/DIG
17946.2.00.04	TUBO MASSELLO-CALDAIETTA 3GR/DIG	BOILER FEEDING PIPE 3GR/DIG
38 - 15061.2.00.04	TUBO CARICO CALDAIA EXCELSIOR	PIPE BOILER CHARGE EXCELSIOR



+7(812)987-0821

4° SÉRIE:

- 1 - 18024.6.00.09 GROUPE SOUPAPES AVEC REMPLISSAGE V230/50
- 18023.6.00.09 GROUPE SOUPAPES AVEC REMPLISSAGE V208/50
- 18022.6.00.09 GROUPE SOUPAPES AVEC REMPLISS. V200/50-60
- 18021.6.00.09 GROUPE SOUPAPES AVEC REMPLISSAGE V115/60
- 18020.6.00.09 GROUPE SOUPAPES AVEC REMPLISS. V100/50-60
- 18019.6.00.09 GROUPE SOUPAPES SANS REMPLISSAGE

- 2 - 18403.0.00.04 RACCORD G1/8-3/8 - 4° SÉRIE
- 3 - 00870.0.00.03 RESSORT SOUPAPE RETENUE
- 4 - 18404.0.00.04 CORPS SOUPAPE RETENUE - 4° SÉRIE
- 5 - 18510.0.00.02 JOINT OR 108 EPT 1,78X8,73 - 4° SÉRIE
- 6 - 00069.0.00.04 RACCORD DROIT G.1/4-3/8
- 7 - 09436.4.00.08 ELECTROSOUPAPE 2 VOIES V.115
- 09435.4.00.08 ELECTROSOUPAPE 2 VOIES V.230
- 8 - 18400.0.00.04 CORPS SOUPAPE SOUPAPES - 4° SÉRIE
- 10 - 03779.0.00.03 VIS TCEI M3X10
- 11 - 00833.0.00.02 JOINT OR 105 EP851
- 12 - 02688.0.00.03 VIS TCEI M4X10
- 13 - 18509.0.00.02 JOINT OR 103 2018 EPT 1,78X4,47 - 4° SÉRIE
- 14 - 18408.0.00.04 VIS POUR ROBINET - 4° SÉRIE
- 15 - 00166.0.00.04 RONDELLE ROBINET CHARGE
- 16 - 17694.0.00.03 RESSORT ROBINET CHARGE - 4° SÉRIE
- 17 - 00121.0.00.04 TIGE ROBINET CHARGE
- 18 - 00104.0.00.04 RACCORD SUPERIEUR ROBINET CHARGE
- 19 - 00067.0.00.04 ECROU 3/8 POUR SOUPAPE EXPANSION
- 20 - 18511.0.00.02 JOINT OR 2056 EPT 1,78X14 - 4° SÉRIE
- 21 - 18405.0.00.04 DOUILLE ROBINET CHARGE - 4° SÉRIE
- 22 - 18512.0.00.02 JOINT OR 2062 EPT 1,78X15,6 - 4° SÉRIE
- 23 - 18513.0.00.02 JOINT 4X11X4 EPT - 4° SÉRIE
- 24 - 18406.0.00.04 RACCORD POUR ROBINET DE CHARGE - 4° SÉRIE
- 25 - 18407.0.00.04 CORPS SOUPAPE RETENUE - 4° SÉRIE
- 26 - 00236.0.00.04 RACCORD DROIT G.1/8-1/8 M
- 27 - 00125.0.00.04 RACCORD DROIT G.3/4-3/8
- 28 - 04270.0.00.04 RACCORD SOUPAPE EXPANSION
- 29 - 18514.0.00.02 JOINT OR 14X2 NBR - 4° SÉRIE
- 30 - 17695.0.00.03 RESSORT SOUPAPE EXPANSION - 4° SÉRIE
- 31 - 18402.0.00.04 PORTE-GARNITURE - 4° SÉRIE
- 32 - 18508.0.00.02 GARNITURE 11X4 EPT80 - 4° SÉRIE
- 33 - 00820.0.00.02 GARNITURE TÉFLON 20X16.7X2 - 4° SÉRIE
- 34 - 17693.0.00.03 ECROU M20 - 4° SÉRIE
- 35 - 09756.0.00.04 FILTRE ENTRÉE ÉLECTROVANNE
- 36 - 19157.2.00.04 TUYAU MANOMETRE-SOUPAPES
- 37 - 17945.2.00.04 TUYAU GR.SOUPAPES-CHAUDIERE 2GR/DIG
- 17946.2.00.04 TUYAU GR.SOUPAPES-CHAUDIERE 3GR/DIG
- 38 - 15061.2.00.04 TUYAU ALIMENTATION CHAUDIERE EXCELSIOR

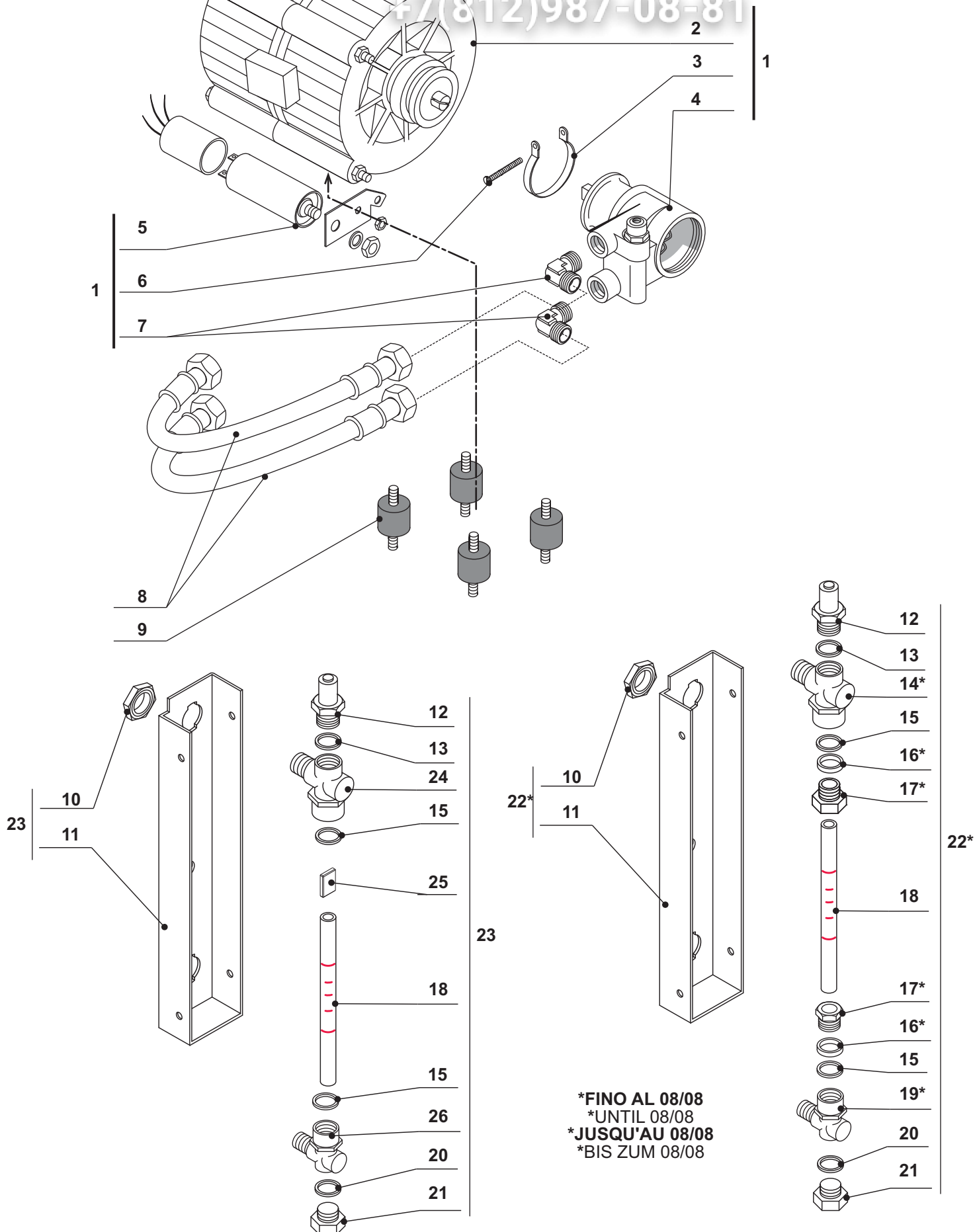
4° SERIEN:

- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE MIT AUTO.WASSERFÜLLUNG V230/50
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE MIT AUTO.WASSERFÜLLUNG V208/50
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE MIT AUTO.WASSERFÜLLUNG V200/50-60
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE MIT AUTO.WASSERFÜLLUNG V115/60
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE MIT AUTO.WASSERFÜLLUNG V100/50-60
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPE OHNE AUTOMAT.WASSERFÜLLUNG

- VERBINDUNG G1/8-3/8 - 4° SERIEN
- RÜCKSCHLAGVENTILSFEDER
- RÜCKSCHLAGVENTILSKÖRPER - 4° SERIEN
- DICHTUNG OR 108 EPT 1,78X8,73 - 4° SERIEN
- RECHTE VERBINDUNG G.1/4-3/8
- 2 WEG ELEKTROVENTIL V.115
- 2 WEG ELEKTROVENTIL V.230
- VERSORGUNGSVENTILSGRUPPENKÖRPER - 4° SERIEN
- SCHRAUBE TCEI M3X10
- DICHTUNG OR 105 EP851
- SCRAUBE TCEI M4X10
- DICHTUNG OR 103 2018 EPT 1,78X4,47 - 4° SERIEN
- SCHRAUBE FÜR HANHFÜLLUNG - 4° SERIEN
- HANHFÜLLUNGSUNTERLAGSCHEIBE
- FEDER FÜR HANHFÜLLUNGSSTANGE - 4° SERIEN
- HANHFÜLLUNGSSTANGE
- OBERE VERBINDUNG FÜR HANHFÜLLUNG
- MUTTER 3/8 FÜR EXPANSIONSVENTIL
- DICHTUNG OR 2056 EPT 1,78X14 - 4° SERIEN
- HANHFÜLLUNGSBUCHSE - 4° SERIEN
- DICHTUNG OR 2062 EPT 1,78X15,6 - 4° SERIEN
- DICHTUNG 4X11X4 - 4° SERIEN
- HANHFÜLLUNGSANSCHLUSS - 4° SERIEN
- RÜCKSCHLAGVENTILSKÖRPER - 4° SERIEN
- RECHTE VERBINDUNG G.1/8-1/8 Z
- RECHTE VERBINDUNG G.3/4-3/8
- EXPANSIONSVENTILSVERBINDUNG
- DICHTUNG OR 14X2 NBR - 4° SERIEN
- EXPANSIONSVENTILSFEDER - 4° SERIEN
- DICHTUNG HALTER - 4° SERIEN
- DICHTUNG 11X4 EPT80 - 4° SERIEN
- TEFLON DICHTUNG 20X16.7X2 - 4° SERIEN
- MUTTER M20 - 4° SERIEN
- ELEKTROVENTILZULEITUNGSFILTER
- ROHR MANOMETER-VENTILEN
- VENTILEN-DURCHFLUSSGEBEREINHEITSROHR 2GR/DIG
- VENTILEN-DURCHFLUSSGEBEREINHEITSROHR 3GR/DIG
- KESSEL SPEISUNGSROHR EXCELSIOR

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



vsezip.ru

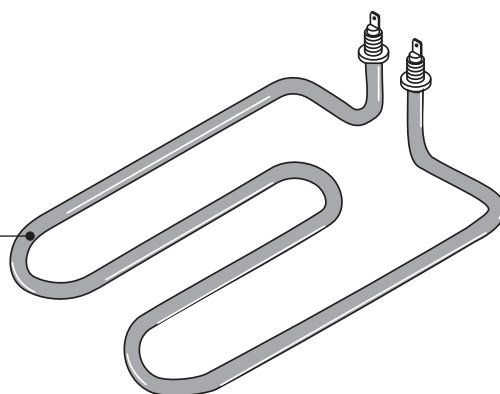
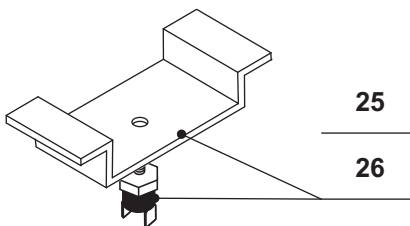
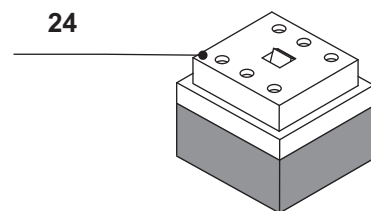
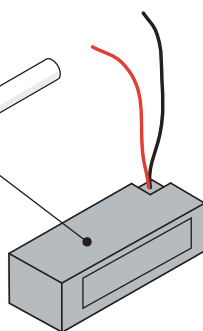
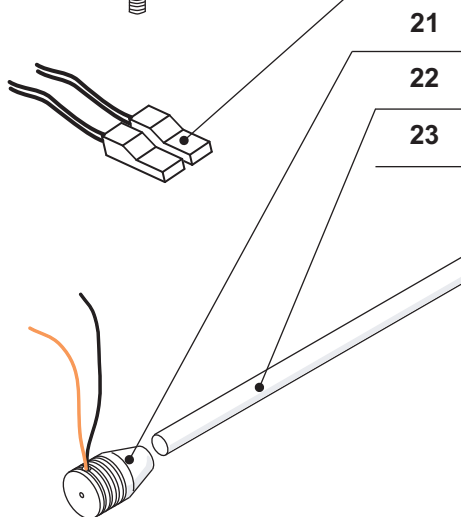
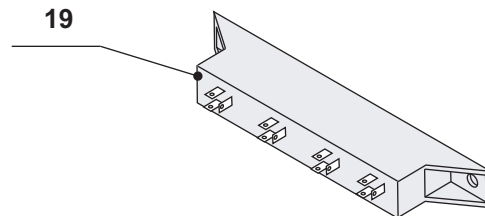
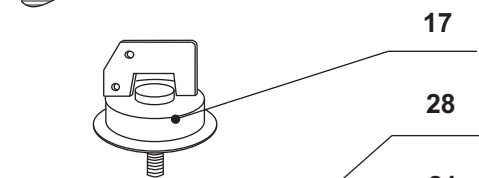
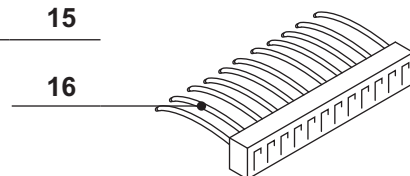
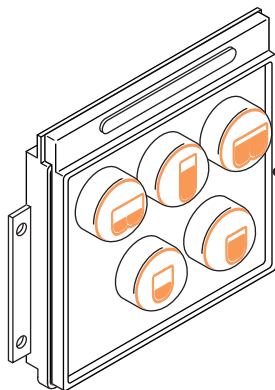
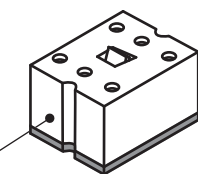
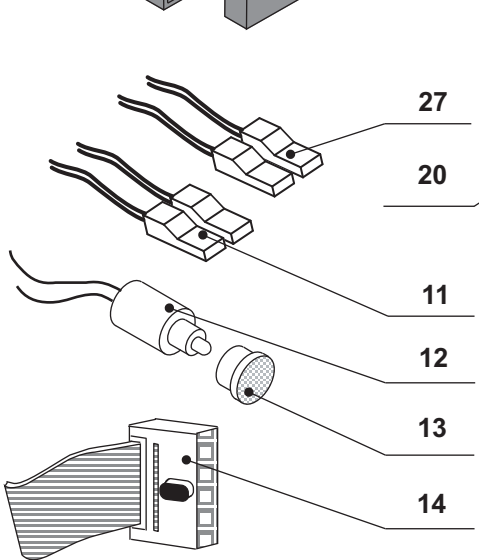
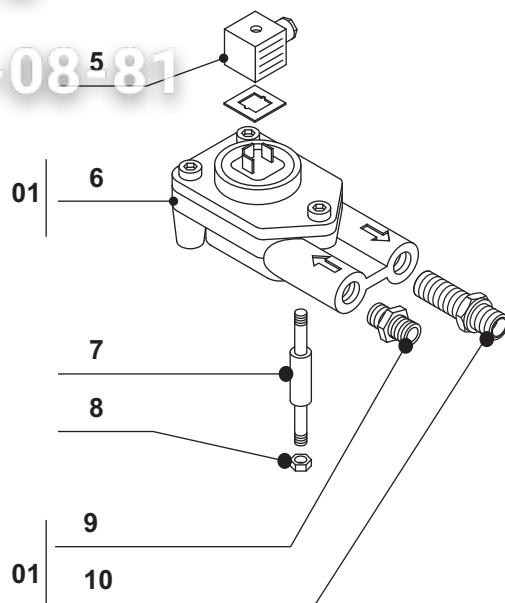
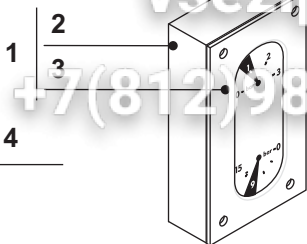
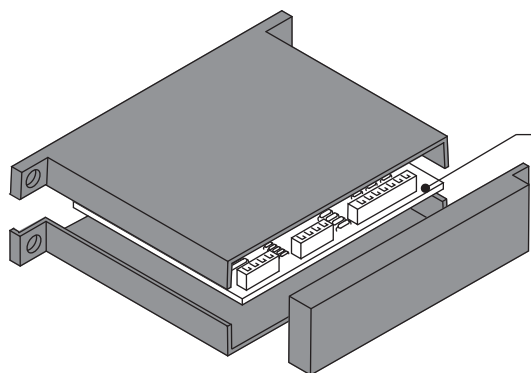
IT

1 - 15400.6.00.09	ASSIEME MOTOPOMPA 140 LT. 220 /50	MOTOR-PUMP ASSEMBLY 140 LT. 230 /50
2 - 00600.4.00.08	MOTORE ATTACCO FRESATO 1/4 HP - 220/50	MOTOR WITH MILLED CONNECTION 1/4 HP - 220/50
3 - 02223.0.00.03	FASCETTA PER POMPA	PUMP CLAMP
4 - 00604.4.00.08	ASSIEME POMPA ATTACCO FRESATO 100 LT.	PUMP ASSEMBLY MILLED CONNECTION 100 LT.
5 - 01867.2.00.08	CONDENSATORE 5 µF	CAPACITOR 5 µF
01897.2.00.08	CONDENSATORE 12,5 µF	CAPACITOR 12,5 µF
00603.0.00.08	CONDENSATORE 20 µF	CAPACITOR 20 µF
01962.2.00.08	CONDENSATORE 40 µF	CAPACITOR 40 µF
6 - 01327.0.00.03	VITE TCTC 5MAX30	SCREW TCTC 5MA X 30
7 - 05302.0.00.04	RACCORDO A "L" 3/8 3/8 M	ELBOW CONNECTOR G. 3/8 - 3/8 M
8 - 01569.2.00.04	TUBO RITORNO/ANDATA 49CM	OUTLET/INLET HOSE 49CM
14200.2.00.04	TUBO RITORNO 58CM - OR	OUTLET HOSE 58CM - OR
9 - 00786.0.00.02	AMMORTIZZATORE ø 20	BUFFER ø 20
10 - 00026.0.00.04	DADO 3/8 CON RIBASSO X LIVELLO	NUT 3/8 WITH STUBBING FOR LEVEL
11 - 15146.0.12.01	SQUADRA SUPPORTO LIVELLO	WATER LEVEL SUPPORT FITTING
12 - 12402.4.00.09	ASSIEME VALVOLA VUOTO ARIA	VACUUM VALVE ASSEMBLY
13 - 00813.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON	TEFLON JOINT
14 - 00024.0.00.04	RACCORDO SUPERIORE LIVELLO	UPPER LEVEL PIPE FITTING
15 - 00838.0.00.02	OR 113 EP851	GASKET OR 113 EP851
16 - 00088.0.00.04	RONDELLA TENUTA LIVELLO	LEVEL SEAL WASHER
17 - 00089.0.10.04	GHIERA LIVELLO	LEVEL METAL RING
18 - 00787.0.00.02	VETRO LIVELLO	LEVEL GLASS
19 - 11090.0.00.04	RACCORDO INFERIORE LIVELLO	LOWER LEVEL PIPE FITTING
20 - 00813.0.00.02	GUARNIZIONE TEFLON	TEFLON JOINT
21 - 11091.0.00.04	TAPPO LIVELLO INFERIORE	LOWER LEVEL PLUG
22 - 15161.6.00.09	ASSIEME LIVELLO	WATER LEVEL ASSEMBLY
23 - 21161.6.00.09	ASSIEME LIVELLO PER AUTOLIVELLO	WATER LEVEL ASSEMBLY FOR AUTOM. LEVEL
24 - 20794.0.00.04	RACCORDO SUPERIORE LIVELLO	UPPER LEVEL PIPE FITTING
25 - 20783.0.40.04	DISTANZIALE VETRO - LIVELLO	DISTANCE PIECE
26 - 20793.0.00.04	RACCORDO INFERIORE LIVELLO	LOWER LEVEL PIPE FITTING

FR	1 - 15400.6.00.09	ENSEMBLE MOTEUR-POMPE 140 LT. 230 /50	MOTOR-PUMPENEINHEIT 140 LT. 230 /50
	2 - 00600.4.00.08	MOTEUR ATTAQUE FRAISE 1/4 HP - 220/50	MOTOR MIT GEFRÄSTEM ANSCHLUSS 1/4 HP - 220/50
	3 - 02223.0.00.03	BANDE FIXATION POMPE	BEFESTIGUNGSBAND DER PUMPE
	4 - 00604.4.00.08	ENSEMBLE POMPE ATTAQUE FRAISE 100 LT.	PUMPENEINHEIT GEFRÄSTER ANSCHLUSS 100 LT.
	5 - 01867.2.00.08	CONDENSATEUR 5 µF	KONDENSATOR 5 µF
	01897.2.00.08	CONDENSATEUR 12,5 µF	KONDENSATOR 12,5 µF
	00603.0.00.08	CONDENSATEUR 20 µF	KONDENSATOR 20 µF
	01962.2.00.08	CONDENSATEUR 40 µF	KONDENSATOR 40 µF
	6 - 01327.0.00.03	VIS TCTC 5MAX30	ZYLINDERSCHRAUBE M 5x30
	7 - 05302.0.00.04	RACCORD COUDE 3/8 3/8 M	"L" ANSCHLUSS 3/8 3/8 Z
	8 - 01569.2.00.04	TUYAU SORTIE/ENTREE EAU 49CM	WASSEREINLAUF - AUSLAUFSCHLAUCH 49CM
	14200.2.00.04	TUYAU SORTIE EAU 58CM - OR	AUSLAUFSCHLAUCH 58CM - OR
	9 - 00786.0.00.02	AMORTISEUR ø 20	DÄMPFER ø 20
	10 - 00026.0.00.04	ECROU 3/8 AVEC ABAISSEMENT POUR NIVEAU	MUTTER 3/8 MIT ABSCHLAG FÜR WASSERZUSTAND
	11 - 15146.0.12.01	ESQUERRE SUPPORT NIVEAU	WINKEL FÜR WASSERZUSTAND
	12 - 12402.4.00.09	CLAPET DE VIDE PNEUMATIQUE	VAKUUMVENTILSATZ
	13 - 00813.0.00.02	JOINT TEFLON	TEFLON DICHTUNG
	14 - 00024.0.00.04	RACCORD SUPERIEUR NIVEAU	OBERE VERBINDUNG FÜR WASSERZUSTAND
	15 - 00838.0.00.02	JOINT OR 113 EP851	OR 113 EP851
	16 - 00088.0.00.04	RONDELLE ETANCHEITÉ NIVEAU	UNTERLAGSCHEIBE FÜR WASSERZUSTANDDICHTUNG
	17 - 00089.0.10.04	EMBOUT NIVEAU	GEWINDERING
	18 - 00787.0.00.02	VERRE NIVEAU	WASSERZUSTANDSGLAS
	19 - 11090.0.00.04	RACCORD INFERIEUR NIVEAU	UNTERE VERBINDUNG FÜR WASSERZUSTAND
	20 - 00813.0.00.02	JOINT TEFLON	TEFLON DICHTUNG
	21 - 11091.0.00.04	BOUCHON INFERIEUR NIVEAU	UNTERER DECKEL FÜR WASSERZUSTAND
	22 - 15161.6.00.09	ENSEMBLE NIVEAU EAU	WASSERZUSTANDEINHEIT
	23 - 21161.6.00.09	ENSEMBLE NIVEAU POUR NIVEAU	WASSERZUSTAND EINHEIT FÜR WASSERZUSTAND
	24 - 20794.0.00.04	RACCORD SUPERIEUR NIVEAU	OBERE VERBINDUNG FÜR WASSERZUSTAND
	25 - 20783.0.40.04	ENTRETOISE	DISTANZSTÜCK
	26 - 20793.0.00.04	RACCORD INFERIEUR NIVEAU	UNTERE VERBINDUNG FÜR WASSERZUSTAND

vsezip.ru

+7(812)987-0881



vsezip.ru

+7(812)981-11-81

IT

01 - 16965.6.00.09 ASS.DOSATORE VOLUMETRICO
1 - 15329.2.00.08 MANOMETRO 2 SCALE
2 - 15736.0.40.01 SCATOLA MANOMETRO
3 - 15737.0.20.01 COPERCHIO MANOMETRO
4 - 15953.2.00.08 CENTRALINA 2 GRUPPI 230V
15954.2.00.08 CENTRALINA 3 GRUPPI 230V
5 - 09013.2.00.08 CONNETTORE PER DOSATORE VOLUMETRICO
6 - 09946.0.00.08 DOSATORE VOLUMETRICO
7 - 08970.0.00.04 PRIGIONIERO
8 - 01264.0.00.03 DADO M4
9 - 00236.0.00.04 RACCORDO DIRITTO 1/8-1/8M L.20
10 - 00229.0.00.04 RACCORDO DIRITTO 1/8-1/8M L.36
11 - 19281.2.00.08 CABLAGGIO TELERUTTORE
15674.2.00.08 CABLAGGIO RESISTENZA SCALDATAZZE fino al 07/04
16779.2.00.08 CABLAGGIO SCALDATAZZE CENTRALE EXCELSIOR
16778.2.00.08 CABLAGGIO SCALDATAZZE LATERALE EXCELSIOR
12 - 00668.2.00.08 LAMPADA SPIA 220V.
13 - 02627.0.00.02 GEMMA ARANCIO
02628.0.00.02 GEMMA VERDE
14 - 10141.2.00.08 FLAT CABLE 2 GR.
10142.2.00.08 FLAT CABLE 3 GR.
15 - 14484.2.00.08 PULSANTIERA
16 - 16775.2.00.08 CABLAGGIO 2 GR.
16776.2.00.08 CABLAGGIO 3 GR.
17 - 13838.2.00.08 MINI PRESSOSTATO
18 - 20050.2.00.08 INTERRUOTTORE LUMINOSO ARANCIO
19 - 18303.2.00.08 MORSETTIERA 4 POLI
20 - 19258.2.00.08 RELE' STAT.MONOFASE 25A 660V
21 - 15107.0.00.08 LED AMBRA
22 - 15106.0.00.08 BARRA PER NEON Ø10 L=380
15683.2.00.08 BARRA PER NEON Ø10 L=556
23 - 15108.2.00.08 ALIMENTATORE LEGOLED MPL1 1 LED 230V
16475.2.00.08 ALIMENTATORE LEGOLED MPL3 2-3 LED 230V
24 - 03650.2.00.08 TELERUTTORE 230V
25 - 16184.2.00.08 RESISTENZA SCALDATAZZE 230V 200W 2 GRUPPI
15667.2.00.08 RESISTENZA SCALDATAZZE 230V 55W
26 - 15959.2.00.08 TERMOSTATO SCALDATAZZE 60° - CON STAFFA
27 - 19279.2.00.08 CABL. RELE' EXCELSIOR 06/2007
28 - 18278.2.00.08 CABL. LEGOLED MPL1 EXCELSIOR 2GR.

TURBINE ASSEMBLY
MANOMETER 2 SCALES
MANOMETER BOX
MANOMETER COVER
ELECTRONIC BOX 2 GR. 230V
ELECTRONIC BOX 3 GR. 230V
FLOWMETER CONNECTOR
FLOWMETER
STUD BOLT
NUT M4
STRAIGHT CONNECTOR 1/8-1/8T L.20
STRAIGHT CONNECTOR 1/8-1/8T L.36
CONTACTOR WIRING
CUP WARMER HEATING ELEMENT WIRING until the 07/2004
CUP WARMER WIRING
CUP WARMER WIRING
WARNING LIGHT 220V.
WARNING LIGHT ORANGE PROTECTION
WARNING LIGHT GREEN PROTECTION
FLAT CABLE 2 GR.
FLAT CABLE 3 GR.
PUSH-BUTTON PANEL
WIRING 2 GR.
WIRING 3 GR.
PRESSURE SWITCH
ORANGE LUMINOUS SWITCH
TERMINAL BOX 4P
RELAY 25A 660V
AMBER LED
ROD FOR NEON Ø10 L=380
ROD FOR NEON Ø10 L=556
LEGOLED FEEDER MPL 1 1 LED 230V
LEGOLED FEEDER MPL 3 2-3 LED 230V
CONTACTOR 230V
2 GROUPS CUP WARMER HEATING ELEMENT 230V 200W
CUP WARM 230V 55W
CUP WARMER THERMOSTAT 60° - WITH BRACKET
EXCELSIOR RELAY WIRING
LEGORED WIRING MPL1 EXCELSIOR

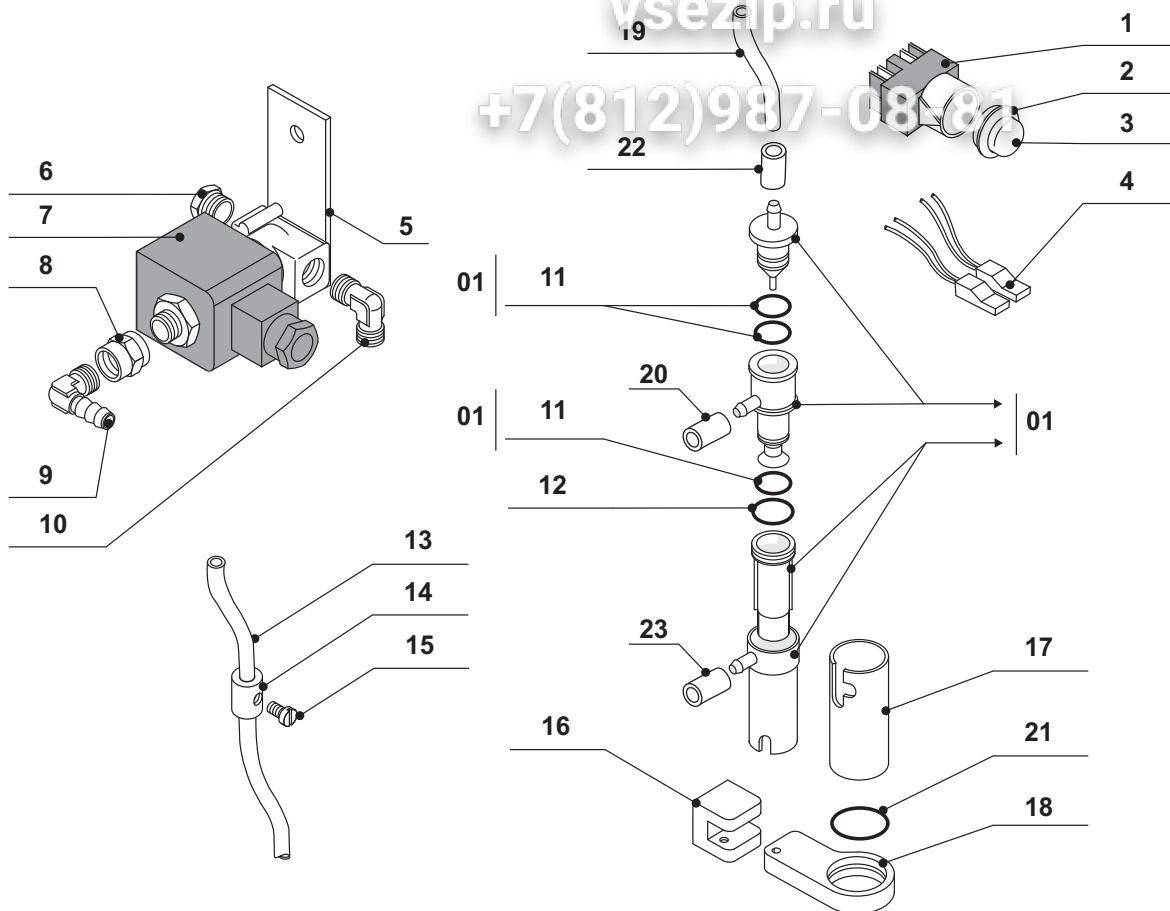
GB

FR

01 - 16965.6.00.09 ENSEMBLE TURBINETTE
1 - 15329.2.00.08 MANOMETRE 2 ÉCHELLES
2 - 15736.0.40.01 BOÎTE DU MANOMETRE
3 - 15737.0.20.01 COUVERCLE MANOMETRE
4 - 15953.2.00.08 BOÎTE ELECTR. 2GR. 230V
15954.2.00.08 BOÎTE ELECTR. 3GR. 230V
5 - 09013.2.00.08 CONNECTEUR POUR TURBINETTE
6 - 09946.0.00.08 TURBINETTE
7 - 08970.0.00.04 GOUJON
8 - 01264.0.00.03 ECROU M4
9 - 00236.0.00.04 RACCORD DROIT 1/8-1/8M L.20
10 - 00229.0.00.04 RACCORD DROIT 1/8-1/8M L.36
11 - 19281.2.00.08 CABLAGE TELERUPTEUR
15674.2.00.08 CABLAGE RESISTAN.CHAUFFE-TASSES jusqu'au 07/04
16779.2.00.08 CABLAGE CHAUFFE-TASSES
16778.2.00.08 CABLAGE CHAUFFE-TASSES
12 - 00668.2.00.08 TÉMOIN 220V.
13 - 02627.0.00.02 PROTECTION TÉMOIN ORANGE
02628.0.00.02 PROTECTION TÉMOIN VERT
14 - 10141.2.00.08 FLAT CABLE 2 GR.
10142.2.00.08 FLAT CABLE 3 GR.
15 - 14484.2.00.08 BOÎTE À TOUCHE
16 - 16775.2.00.08 CABLAGE 2 GR.
16776.2.00.08 CABLAGE 3 GR.
17 - 13838.2.00.08 PRESSOSTAT
18 - 20050.2.00.08 INTERRUPTEUR LUMINEUX ORANGE
19 - 18303.2.00.08 PORTE-BORNES 4P
20 - 19258.2.00.08 RELAIS 25A 660V
21 - 15107.0.00.08 LED AMBRE
22 - 15106.0.00.08 TIGE POUR NEON Ø10 L=380
15683.2.00.08 TIGE POUR NEON Ø10 L=556
23 - 15108.2.00.08 ALIMENTATEUR LEGOLAD MPL 1 1 LED 230V
16475.2.00.08 ALIMENTATEUR LEGOLAD MPL 3 2-3 LED 230V
24 - 03650.2.00.08 TELERUPTEUR 230V
25 - 16184.2.00.08 RESISTANCE CHAUFFE-TASSES 230V 200W 2 GR.
15667.2.00.08 RESISTANCE CHAUFFE-TASSES 230V 55W
26 - 15959.2.00.08 THERMOSTAT CHAUFFE-TASSES 60° - AVEC ÉQUERRE
27 - 19279.2.00.08 CABLAGE RELAIS EXCELSIOR
28 - 18278.2.00.08 CABALGE LEGOLED MPL1 EXCELSIOR

DURCHFLUSSGEBEREINHEIT
MANOMETER 2 TREPPEN
GEHÄUSE MANOMETER
DECKEL MANOMETER
ELEKTRONISCHE STEUERUNG 2GR. 230V
ELEKTRONISCHE STEUERUNG 3GR. 230V
KONNEKTOR DES DURCHFLUSSGEBERS
DURCHFLUSSGEBER
GEWINDESTIFT
MUTTER M4
RECHTER ANSCHLUSSTÜCK 1/8-1/8Z L.20
RECHTER ANSCHLUSSTÜCK 1/8-1/8Z L.36
KABELVERBINDUNG SCHUTZ
TASSENWÄRMER HEIZELEMENT KABELVERBIN.bis 07-04
TASSENWÄRMER KABELVERBINDUNG
TASSENWÄRMER KABELVERBINDUNG
WARNLAMPE 220V.
WARNLAMPE ORANGE SCHUTZ
WARNLAMPE GRÜNER SCHUTZ
FLAT CABLE 2 GR.
FLAT CABLE 3 GR.
TASTATUR
KABELVERBINDUNG 2 GR.
KABELVERBINDUNG 3 GR.
DRUCKWÄCHTER
ORANGEER LEUCHTENDER SCHALTER
KLEMMBRETT 4P
RELAY 25A 660V
BERNSTEIN LED
STANGE FÜR NEON Ø10 L=380
STANGE FÜR NEON Ø10 L=556
LEGOLAD ZUFUHR MPL1 1 LED 230V
LEGOLAD ZUFUHR MPL3 2-3 LED 230V
SCHUTZ 230V
2 GR. TASSENWÄRMER HEIZELEMENT 230V 200W
TASSENWÄRMER HEIZELEMENT 230V 55W
THERMOSTAT TASSENWÄRMER 60° - MIT WINKEL
EXCELSIOR RELAY VERDRAHTUNG
EXCELSIOR LEGOLED MPL1 VERDRAHTUNG

D



IT

- 01 - 13043.4.00.09 ASS. CAPPUCCINATORE
 1 - 13130.2.00.08 INTERRUTTORE UNIPOLARE 16A 250V
 2 - 16903.0.00.08 SUPPORTO TASTO Ø16
 3 - 16904.0.00.08 TASTO TONDO Ø16
 4 - 17038.2.00.08 CABLAGGIO ELETTROVALVOLA
 5 - 17140.0.40.01 SUPPORTO ELETTROVALVOLA
 6 - 02155.0.00.04 TAPPO G.1/8
 7 - 03619.4.00.08 ELETTROVALVOLA 3 VIE 230V
 8 - 00074.0.00.04 RACCORDO DIRITTO 1/8F
 9 - 07189.0.00.04 PORTAGOMMA A "L" G.1/8-7
 10 - 00217.0.00.04 RACCORDO A "L" 1/8M
 11 - 09989.0.00.02 OR 108
 12 - 01370.0.00.02 OR 2050
 13 - 09252.0.00.04 TUBO SILICONE 6X4
 14 - 10175.0.00.02 ANELLO REGOLATORE FLUSSO
 15 - 09794.0.00.03 VITE TCI 5X10 NYLON
 16 - 16644.0.26.01 FISSAGGIO DEL SUPPORTO
 17 - 16646.0.46.01 CAMICIA PER CAPPUCCINATORE
 18 - 16645.0.26.01 SUPPORTO CAPPUCCINATORE
 19 - 02554.0.00.04 TUBO SILICONE Ø 5X8
 20 - 20707.0.00.02 MANICOTTO IN SILICONE BIANCO
 21 - 17516.0.00.02 OR 2118 SILICONE ROSSO 1,78X29,87
 22 - 20708.0.00.02 MANICOTTO IN SILICONE ROSSO
 23 - 20709.0.00.02 MANICOTTO IL SILICONE BLU

- MILK FROTHING DEVICE ASSEMBLY
 UNIPOLAR SWITCH 16A 250V
 BUTTON SUPPORT Ø16
 ROUND BUTTON Ø16
 SOLENOID VALVE WIRING
 SOLENOID VALVE SUPPORT
 PLUG G.1/8
 SOLENOID VALVE 3 WAYS 230V
 STRAIGHT CONNECTOR 1/8F
 ELBOW HOSE CONNECTOR
 ELBOW CONNECTOR 1/8T
 O-RING 108
 O-RING 2050
 SILICONE PIPE 6X4
 MILK FLOW REGULATOR
 NYLON SCREW 5X10
 SUPPORT FIXER
 SHELL FOR MILK FROTHING DEVICE
 MILK FROTHING DEVICE SUPPORT
 SILICONE PIPE Ø 5X8
 WHITE SILICONE SLEEVE
 RED SILICONE OR 2118 1,78X29,87
 RED SILICONE SLEEVE
 BLUE SILICONE SLEEVE

GB

FR

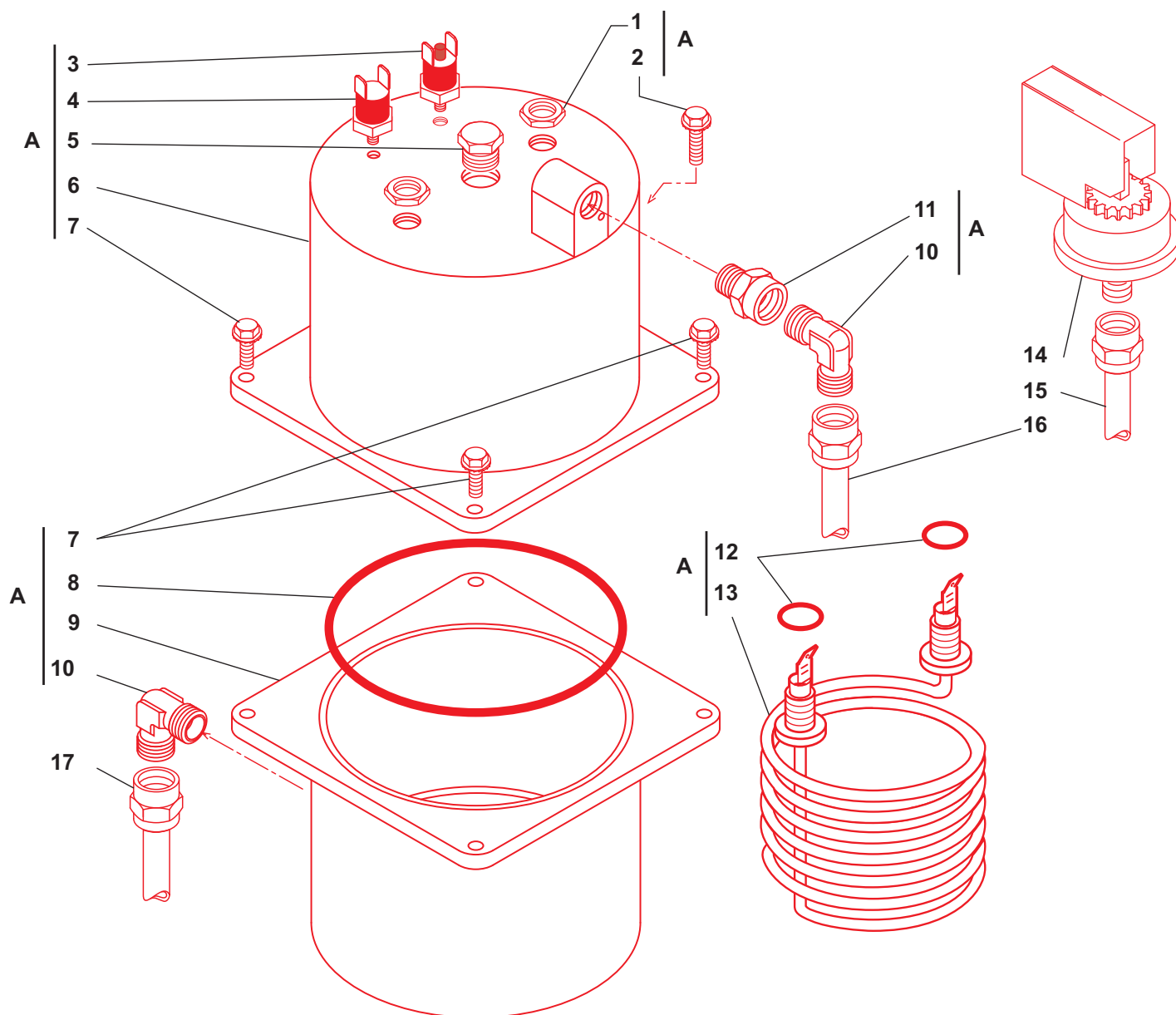
- 01 - 13043.4.00.09 ENSEMBLE CAPPUCCINATORE
 1 - 13130.2.00.08 INTERRUPTEUR UNIPOLAIRE 16A 250V
 2 - 16903.0.00.08 SUPPORT DU BOUTON Ø16
 3 - 16904.0.00.08 BOUTON ROND Ø16
 4 - 17038.2.00.08 CÂBLAGE DE L'ELECTROVANNE
 5 - 17140.0.40.01 SUPPORT ÉLECTROVANNE
 6 - 02155.0.00.04 BOUCHON G.1/8
 7 - 03619.4.00.08 ÉLECTROVANNE 3 VOIES 230V
 8 - 00074.0.00.04 RACCORD DROIT 1/8F
 9 - 07189.0.00.04 COUDE CAOUTCHOUTÉ
 10 - 00217.0.00.04 COUDE 1/8M
 11 - 09989.0.00.02 O-RING 108
 12 - 01370.0.00.02 O-RING 2050
 13 - 09252.0.00.04 TUYAU SILICONE 6X4
 14 - 10175.0.00.02 RÉDUCTEUR FLUX LAIT
 15 - 09794.0.00.03 VIS 5X10 NYLON
 16 - 16644.0.26.01 FIXATEUR DU SUPPORT
 17 - 16646.0.46.01 CHEMISE POUR "CAPPUCCINATORE"
 18 - 16645.0.26.01 SUPPORT "CAPPUCCINATORE"
 19 - 02554.0.00.04 TUYAU SILICONE Ø 5X8
 20 - 20707.0.00.02 FORRUEAU EN SILICONE BLANC
 21 - 17516.0.00.02 OR 2118 SILICONE ROUGE 1,78X29,87
 22 - 20708.0.00.02 FORRUEAU EN SILICONE ROUGE
 23 - 20709.0.00.02 FORRUEAU EN SILICONE BLEU

- MILCHAUFSCÄUMEREINHEIT
 UNIPOLARER SCHALTER 16A 250V
 KNOPFHALTER Ø16
 RUNDKNOPF Ø16
 ELEKTROVENTILKABELVERBINDUNG
 ELEKTROVENTILHALTER
 ZAPFEN G.1/8
 ELEKTROVENTIL 3 WEGE 230V
 RECHTE VERBINDUNG 1/8M
 "L" ANSCHLUSS
 "L" ANSCHLUSS 1/8Z
 O-RING 108
 O-RING 2050
 SILIKONSROHR 6X4
 MILCHFLUSSESREDUZIERER
 SCHRAUBE 5X10 NYLON
 BEFESTIGUNG DER HALTER
 "MANTEL" FÜR MILCHAUFSCÄUMER
 MILCHAUFSCÄUMERHALTER
 SILIKONE ROHR Ø 5X8
 WHITE SILICONE SLEEVE
 SILICONE ROT OR 2118 1,78X29,87
 RED SILICONE SLEEVE
 BLU SILICONE SLEEVE

D

vsezip.ru

+7(812)987-08-81





+7(812)987-08-81

A - 17906.6.00.09 ASSIEME CALDAIA 230V 1000W

- 1 - 07479.0.00.04 DADO M10X1
- 2 - 14597.0.00.03 VITE TE M5X23
- 3 - 12571.2.00.08 THERMOSTATO 145°
- 4 - 14069.2.00.08 THERMOSTATO 82°
- 5 - 02155.0.00.04 TAPPO G. 1/8 M
- 6 - 15530.0.00.04 CALOTTA SUPERIORE
- 7 - 14596.0.00.03 VITE TE 5X20
- 8 - 11428.0.00.02 OR 3281 SILICONE ROSSO
- 9 - 17937.0.00.04 CALOTTA INFERIORE
- 10 - 00217.0.00.04 RACCORDO A "L" 1/8-1/8M
- 11 - 02028.0.00.04 RACCORDO DIRITTO 1/8M 1/8F
- 12 - 00839.0.00.02 OR 116 (OR 3050) EP851
- 13 - 10432.2.00.08 RESISTENZA CALDAIA 230V 1000W
- 14 - 13838.2.00.08 MINI PRESSOSTATO 1,5 15PSI
- 15 - 17940.2.00.04 TUBO CALDAIA/PRESSOSTATO
- 16 - 17939.2.00.04 TUBO DOSATORE/CALDAIA 2GR.
- 17943.2.00.04 TUBO DOSATORE/CALDAIA 3GR.
- 17944.2.00.04 TUBO DOSATORE/CALDAIA 4GR.
- 17947.2.00.04 TUBO DOSATORE/CALDAIA - EXCELSIOR 2GR.
- 17948.2.00.04 TUBO DOSATORE/CALDAIA - EXCELSIOR 3GR.
- 17 - 17938.2.00.04 TUBO MASSELLO/CALDAIA - B03 2GR.
- 17941.2.00.04 TUBO MASSELLO/CALDAIA - B03 3GR.
- 17942.2.00.04 TUBO MASSELLO/CALDAIA - B03 4GR.
- 17945.2.00.04 TUBO MASSELLO/CALDAIA - EXCELSIOR

BOILER UNIT 230V 1000W

- NUT M10X1
- SCREW TE M5X23
- THERMOSTAT 145°
- THERMOSTAT 82°
- SCREW PLUG G. 1/8T
- UPPER CAP
- SCREW TE 5X20
- O-RING 3281 RED SILICONE
- LOWER CAP
- ELBOW CONNECTOR 1/8-1/8T
- STRAIGHT CONNECTOR 1/8T 1/8F
- OR 116 (OR 3050) EP851
- BOILER HEATING ELEMENT 230V 1000W
- MINI-PRESSURE SWITCH 1,5 15PSI
- BOILER/PRESSURE SWITCH PIPE
- FLOWMETER/BOILER PIPE 2GR.
- FLOWMETER/BOILER PIPE 3GR.
- FLOWMETER/BOILER PIPE 4GR.
- FLOWMETER/BOILER PIPE - EXCELSIOR 2GR.
- FLOWMETER/BOILER PIPE - EXCELSIOR 3GR.
- BOILER/VALVES UNIT PIPE - B03 2GR.
- BOILER/VALVES UNIT PIPE - B03 3GR.
- BOILER/VALVES UNIT PIPE - B03 4GR.
- BOILER/VALVES UNIT PIPE - EXCELSIOR



A - 17906.6.00.09 ENSEMBLE CHAUDIERE 230V 1000W

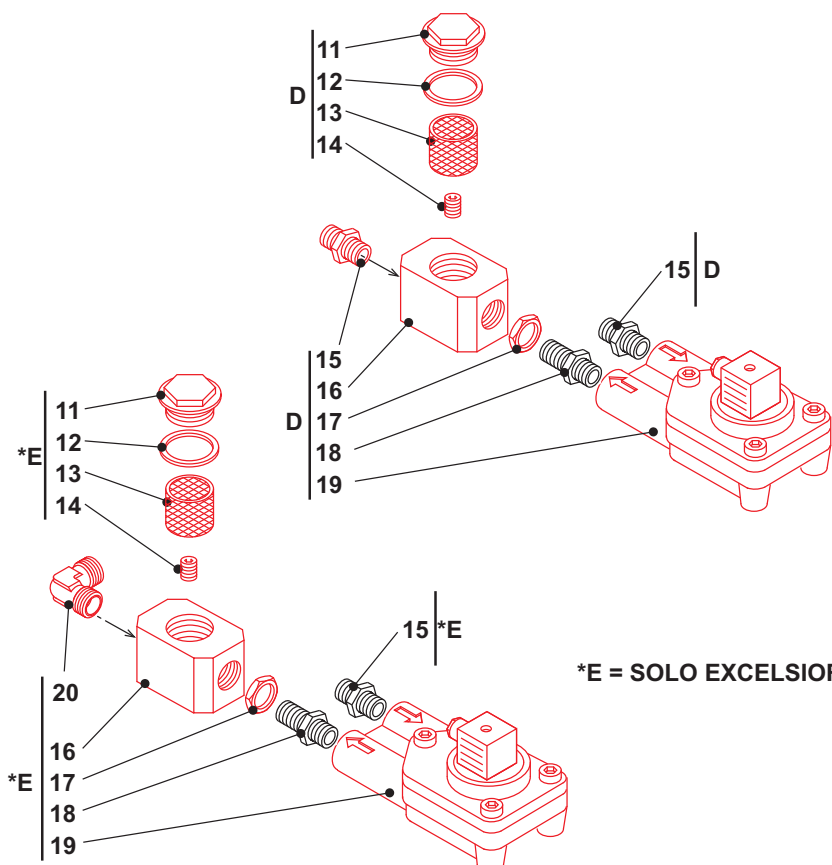
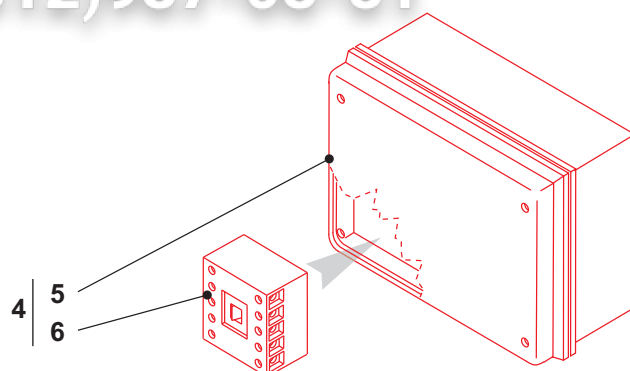
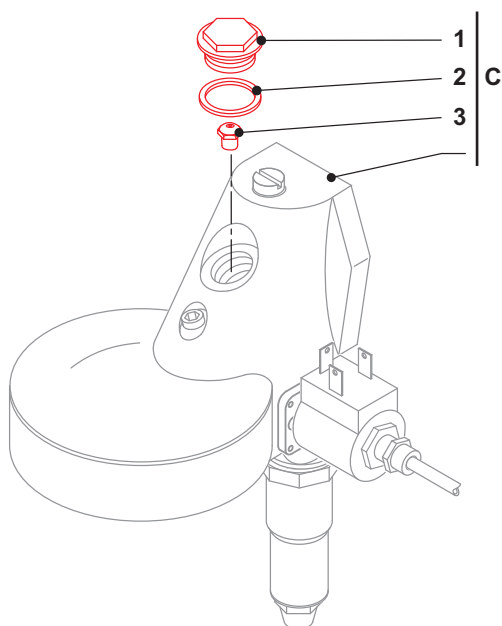
- 1 - 07479.0.00.04 ECROU M10X1
- 2 - 14597.0.00.03 VIS TE M5X23
- 3 - 12571.2.00.08 THERMOSTAT 145°
- 4 - 14069.2.00.08 THERMOSTATO 82°
- 5 - 02155.0.00.04 BOUCHON G.1/8M
- 6 - 15530.0.00.04 CALOTTE SUPÉRIEURE
- 7 - 14596.0.00.03 VIS TE 5X20
- 8 - 11428.0.00.02 O-RING 3281 SILICONE ROUGE
- 9 - 17937.0.00.04 CALOTTE INFÉRIEURE
- 10 - 00217.0.00.04 COUDE 1/8-1/8M
- 11 - 02028.0.00.04 RACCORD DROIT 1/8M 1/8F
- 12 - 00839.0.00.02 OR 116 (OR 3050) EP851
- 13 - 10432.2.00.08 RESISTANCE CHAUDIERE 230V 1000W
- 14 - 13838.2.00.08 MINI PRESSOSTAT 1,5 15PSI
- 15 - 17940.2.00.04 TUYAU CHAUDIERE/PRESSOSTAT
- 16 - 17939.2.00.04 TUYAU DOSEUR/CHAUDIERE 2GR.
- 17943.2.00.04 TUYAU DOSEUR/CHAUDIERE 3GR.
- 17944.2.00.04 TUYAU DOSEUR/CHAUDIERE 4GR.
- 17947.2.00.04 TUYAU DOSEUR/CHAUDIERE - EXCELSIOR 2GR.
- 17948.2.00.04 TUYAU DOSEUR/CHAUDIERE - EXCELSIOR 3GR.
- 17 - 17938.2.00.04 TUYAU CHAUDIERE/GR.SOUPAPES 2GR.
- 17941.2.00.04 TUYAU CHAUDIERE/GR.SOUPAPES 3GR.
- 17942.2.00.04 TUYAU CHAUDIERE/GR.SOUPAPES 4GR.
- 17945.2.00.04 TUYAU CHAUDIERE/GR.SOUPAPES -EXCELSIOR

KESSELEINHEIT 230V 1000W

- MUTTER M10X1
- SCHRAUBE M5X23
- THERMOSTAT 145°
- THERMOSTATO 82°
- ZAPFEN G.1/8Z
- ÖBERE KALOTTE
- SCHRAUBE TE 5X20
- O-RING 3281 ROTES SILICON
- UNTERE KALOTTE
- "L" ANSCHLUSS 1/8-1/8Z
- RECHTE VERBINDUNG 1/8Z 1/8M
- OR 116 (OR 3050) EP851
- KESSELSWIDERSTAND 230V 1000W
- MINI DRUCKWÄCHTER 1,5 15PSI
- KESSEL/DRUCKWÄCHTER ROHR
- DURCHFLUSSGEBER/KESSEL ROHR 2GR.
- DURCHFLUSSGEBER/KESSEL ROHR 3GR.
- DURCHFLUSSGEBER/KESSEL ROHR 4GR.
- DURCHFLUSSGEBER/KESSEL ROHR - EXCELSIOR 2GR.
- DURCHFLUSSGEBER/KESSEL ROHR - EXCELSIOR 3GR.
- KESSEL/VENTILGRUPPE ROHR - B03/205 RY/GRADISCA RY 2GR.
- KESSEL/VENTILGRUPPE ROHR - B03/205 RY/GRADISCA RY 3GR.
- KESSEL/VENTILGRUPPE ROHR - B03/205 RY/GRADISCA RY 4GR.
- KESSEL/VENTILGRUPPE ROHR - EXCELSIOR

vsezip.ru

+7(812)987-08-81



vsezip.ru

IT

GB

C - 18017.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V200/50-60	POD GROUP ASSEMBLY V200/50-60
18016.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V200/50-60	GROUP ASSEMBLY V200/50-60
17915.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V220/50-60	POD GROUP ASSEMBLY V220/50-60
17914.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V220/50-60	GROUP ASSEMBLY V220/50-60
17450.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V230/50 GRADISCA B.ROSSO	GROUP ASSEMBLY V230/50 GRADISCA B.ROSSO
17451.4.00.09	ASSIEME GRUPPO CIALDA V230/50	POD GROUP ASSEMBLY V230/50
18003.4.00.09	ASSIEME GRUPPO V230/50	GROUP ASSEMBLY V230/50
D - 16965.6.00.09	ASSIEME DOSATORE VOLUMETRICO: 205 RY - B03 - EXCELSIOR - GRADISCA RY	FLOWMETER ASSEMBLY: 205 RY - B03 - EXCELSIOR - GRADISCA RY
E - 17911.6.00.09	ASS.DOS.VOLUM.1°GR.3GR.EXCELS.B.ROSSO	FLOWMETER ASSEMBLY 1°GR.3GR. EXCEL.
1 - 02106.0.16.04	TAPPO GRUPPO "ROSSO"	GROUP PLUG "RED"
2 - 01406.0.00.02	GUARNIZIONE TAPPO	PLUG GASKET
3 - 17421.0.00.04	GICLEUR Ø1,3	GICLEUR Ø1,3
4 - 19280.2.00.08	CABLAGGIO TELERUTTORE 1F+N - EXCELSIOR	CONTACTOR WIRING 1F+N - EXCELSIOR
19281.2.00.08	CABLAGGIO TELERUTTORE 2F+N - EXCELSIOR	CONTACTOR WIRING 2F+N - EXCELSIOR
19282.2.00.08	CABLAGGIO TELERUTTORE 3F+N - EXCELSIOR	CONTACTOR WIRING 3F+N - EXCELSIOR
5 - 07781.0.00.02	SCATOLA TELERUTTORE - EXCELSIOR	CONTACTOR BOX - EXCELSIOR
6 - 03650.2.00.08	TELERUTTORE 230V - EXCELSIOR	CONTACTOR 230V - EXCELSIOR
11 - 02106.0.00.04	TAPPO GRUPPO	GROUP PLUG
12 - 01406.0.00.02	GUARNIZIONE TAPPO	PLUG GASKET
13 - 00086.0.00.04	FILTRO GICLEUR	JET FILTER
14 - 16518.0.00.04	GICLEUR MK5X6 Ø0,6	JET MK5X6 Ø0,6
15 - 00236.0.00.04	RACCORDO DIRITTO 1/8-1/8M L20	STRAIGHT CONNECTOR 1/8-1/8T L20
16 - 16519.0.00.04	CORPO RIDUTTORE DI CIRCOLAZIONE	CIRCULATION REDUCTION BODY
17 - 02075.0.00.04	DADO G.1/8 BASSO	NUT G.1/8 LOW
18 - 00229.0.00.04	RACCORDO DIRITTO 1/8-1/8M L36	STRAIGHT CONNECTOR 1/8-1/8T L36
19 - 09946.2.00.08	DOSATORE VOLUMETRICO 1/8	FLOWMETER 1/8
20 - 00217.0.00.04	RACCORDO A "L" 1/8-1/8M	ELBOW CONNECTOR 1/8-1/8T

FR

D

C - 18017.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V200/50-60	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V200/50-60
18016.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V200/50-60	BRÜHGRUPPENEINHEIT V200/50-60
17915.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V220/50-60	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V220/50-60
17914.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V220/50-60	BRÜHGRUPPENEINHEIT V220/50-60
17450.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V230/50 GRADISCA B.ROSSO	BRÜHGRUPPENEINHEIT V230/50 GRADISCA B.ROSSO
17451.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE PASTILLE V230-50	PODS BRÜHGRUPPENEINHEIT V230-50
18003.4.00.09	ENSEMBLE GROUPE V2230-50	ENSEMBLE GROUPE V2230-50
D - 16965.6.00.09	ENSEMBLE DOSEUR VOLUMÉTRIQUE: 205 RY - B03 - EXCELSIOR - GRADISCA RY	DURCHFLUSSGEBEREINHEIT: 205 RY - B03 - EXCELSIOR - GRADISCA RY
E - 17911.6.00.09	ENSEMBLE DOSEUR VOLUMÉTRIQUE 1°GR.3GR. EXCEL.	DURCHFLUSSGEBEREINHEIT 1°GR.3GR. EXCEL.
1 - 02106.0.16.04	BOUCHON GROUPE "ROUGE"	GRUPPENDECKEL "ROT"
2 - 01406.0.00.02	JOINT POUR BOUCHON	GRUPPENDICHTUNG
3 - 17421.0.00.04	GICLEUR Ø1,3	GICLEUR Ø1,3
4 - 19280.2.00.08	CABLAGE TÉLÉRUPTÉUR 1F+N - EXCELSIOR	SCHÜTZ KABELVERBINDUNG 1F+N - EXCELSIOR
19281.2.00.08	CABLAGE TÉLÉRUPTÉUR 2F+N - EXCELSIOR	SCHÜTZ KABELVERBINDUNG 2F+N - EXCELSIOR
19282.2.00.08	CABLAGE TÉLÉRUPTÉUR RF+N - EXCELSIOR	SCHÜTZ KABELVERBINDUNG 3F+N - EXCELSIOR
5 - 07781.0.00.02	BOÎTE TÉLÉRUPTÉUR - EXCELSIOR	SCHÜTZGEHAUSE - EXCELSIOR
6 - 03650.2.00.08	TÉLÉRUPTÉUR 230V - EXCELSIOR	SCHÜTZ 230V - EXCELSIOR
11 - 02106.0.00.04	BOUCHON GROUPE	GRUPPENDECKEL
12 - 01406.0.00.02	JOINT POUR BOUCHON	GRUPPENDICHTUNG
13 - 00086.0.00.04	FILTRE GICLEUR	GRUPPENFILTER
14 - 16518.0.00.04	GICLEUR MK5X6 Ø0,6	DÜSE MK5X6 Ø0,6
15 - 00236.0.00.04	RACCORD DROIT 1/8-1/8M L20	RECHTE VERBINDUNG 1/8-1/8Z L20
16 - 16519.0.00.04	CORPS RÉDUCTEUR DE CIRCULATION	WASSERLAUFVERKLEINERUNGSKÖRPER
17 - 02075.0.00.04	ÉCROU G.1/8 BAS	MUTTER G.1/8 NIEDRIG
18 - 00229.0.00.04	RACCORD DROIT 1/8-1/8M L36	RECHTE VERBINDUNG 1/8-1/8Z L36
19 - 09946.2.00.08	DOSEUR VOLUMÉTRIQUE 1/8	DURCHFLUSSGEBER 1/8
20 - 00217.0.00.04	COUDE 1/8-1/8M	"L" ANSCHLUSS 1/8-1/8Z